

# BANWOOD

# B

## *icon*

+3 | 25 kg max. | +0,95 m  
55 lbs max. | + 3'1"



CE UK  
CA

Conforms to toy  
safety standards:

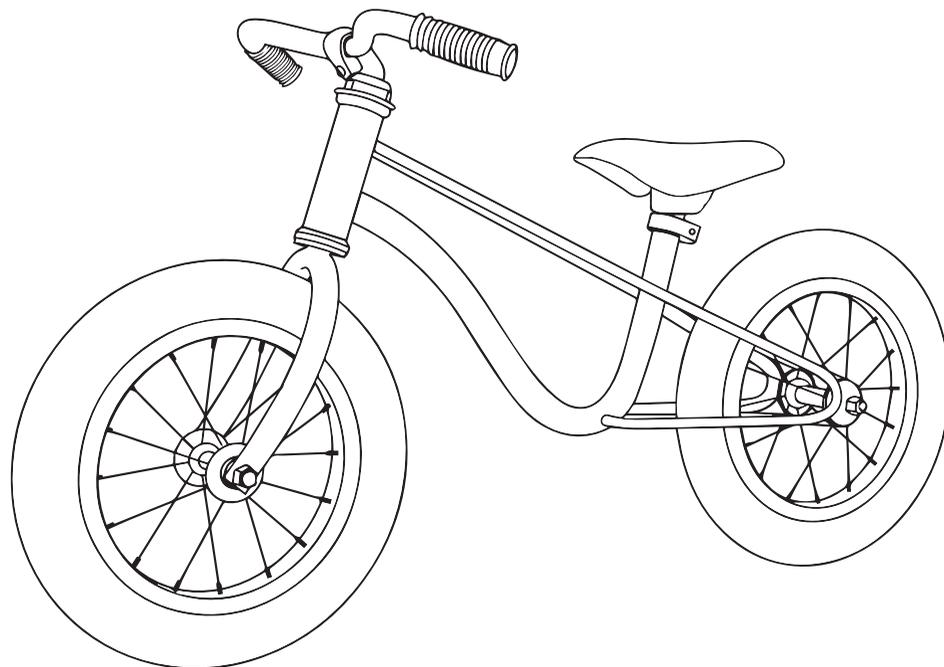
**EN71 &  
ASTM F963**

### **⚠ WARNING:**

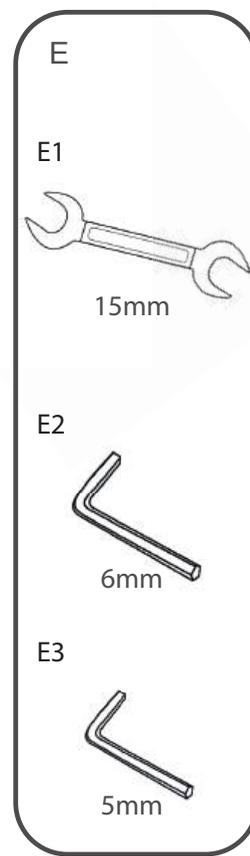
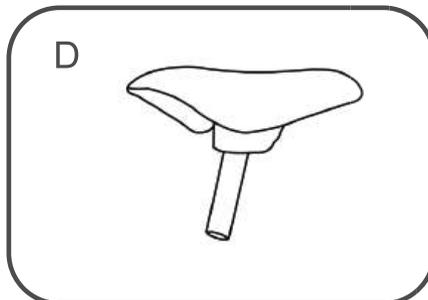
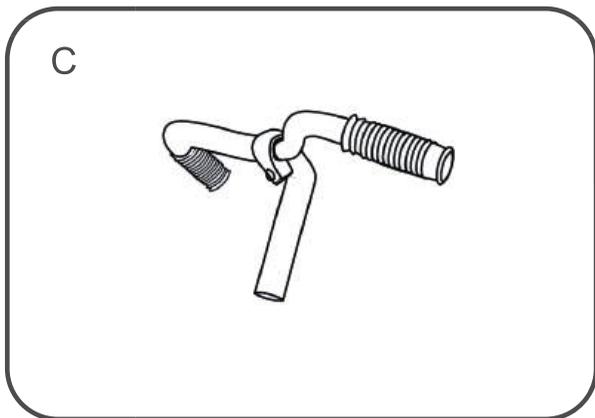
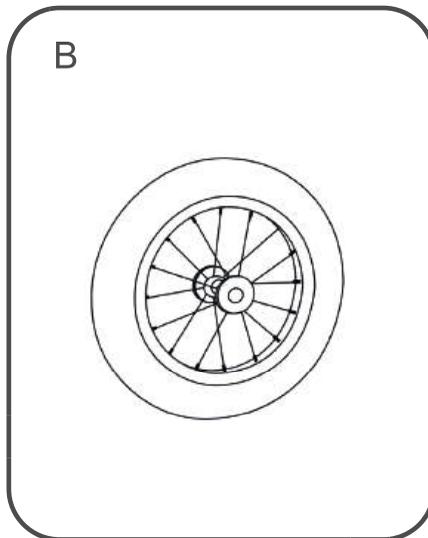
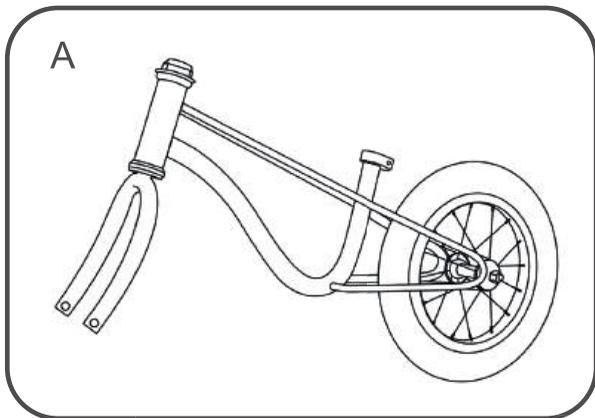
Assembly by an adult.  
Contain sharp point, sharp edge or  
small parts before assembly.

**[www.banwood.com](http://www.banwood.com)**

[info@banwood.com](mailto:info@banwood.com)

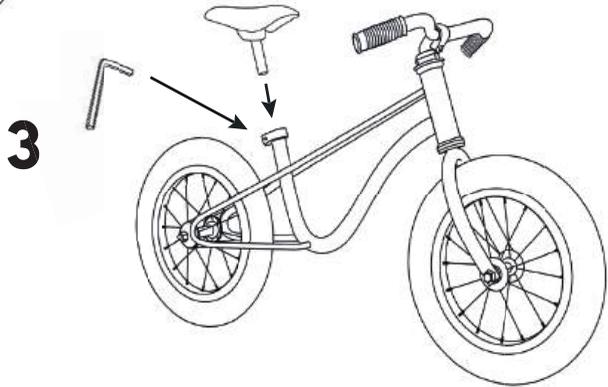
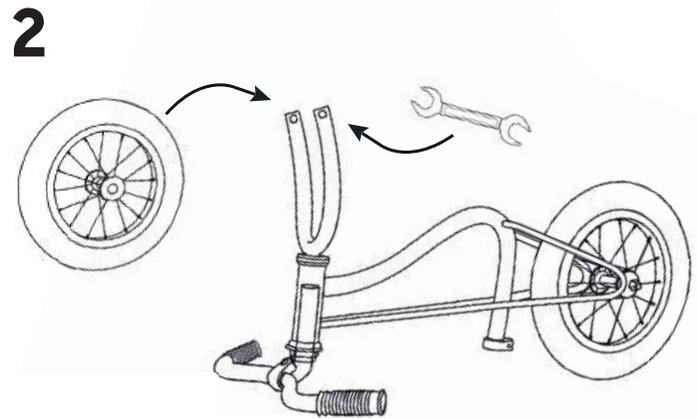
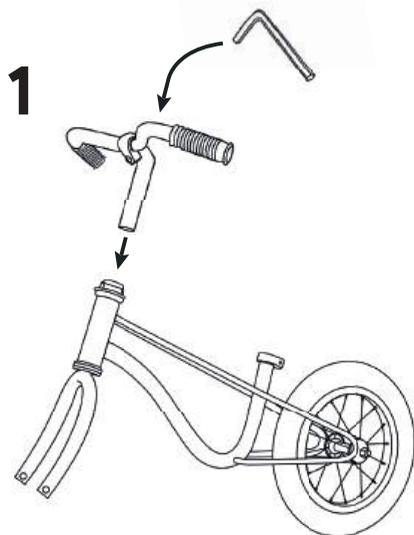






**▲ WARNING:**

Assembly by an adult. Contain sharp point, sharp edge or small parts before assembly.



**▲ WARNING:**

Assembly by an adult. Contain sharp point, sharp edge or small parts before assembly.

## БЪЛГАРСКИ (BG)

### ▲ ВНИМАНИЕ!

Продуктите трябва да се сглобяват от възрастни. По време на монтажа децата трябва да стоят далеч от продукта поради възможен риск от нараняване. Опасност от задавяне за деца под 3 години. Съдържа малки части по време на сглобяването. Когато разопаковате велосипеда, извършете правилно всички пластмасови опаковки. Вашият велосипед се доставя частично сглобен. Следните инструкции са предназначени да ви насочат през окончателното сглобяване и настройка на велосипеда. Това ръководство включва информация за тези разглобени компоненти, които трябва да бъдат регулирани. Всички крепежни елементи трябва да бъдат напълно затегнати. За повече информация, моля, свържете се с отдела за обслужване на клиенти на Banwood на [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).  
 А. Кормило с ръкохватки.  
 Б. Рамката и задното колело са предварително сглобени.  
 С. Предно колело.  
 Д. Седло със седалка.

Инструменти: шестограмен ключ (x2) 6 mm - 5 mm / гаечен ключ (x1) 15 mm.

▲ ВНИМАНИЕ! Моля, запазете тези инструкции за бъдещи справки.

▲ ВНИМАНИЕ! Играчката трябва да се използва с повишено внимание, тъй като изисква голямо умение, за да се избегнат падания или сблъсъци, които причиняват нараняване на потребителя или трети лица.

▲ ВНИМАНИЕ! Трябва да се използва изключително под прякото наблюдение на възрастен. Не използвайте по обществени пътища. Подходящата повърхност за правилното функциониране на играчката трябва да бъде равна, равна повърхност с добро сцепление. Необходима е периодична поддръжка и проверки на крепежните елементи, винтове, гайки, пръти и др. Ако не се извършат такива проверки, играчката може да се преобърне или да причини падане. Не използвайте в зони, които могат да представляват опасност за водача, пешеходците и домашните любимци, като стръмни склонове, стъпала, улици, превозни средства, хълмове, басейни или близо до реки. Когато детето ви кара своята Icon, не забравяйте да защитите главата му с одобрена предпазна каска и да носи подходящо облекло и обувки. Препоръчва се използването на каска, одобрена съгласно законодателството EN 1078:2012+A1:2012 и CE сертификата на Комисията за безопасност на потребителските продукти на ЕС / САЩ (CPSC) стандарт 16 CFR 1203. Сглобяването може да се извърши на всяко открито или закрито място,

стига да е върху гладка повърхност без предмети. Тази играчка няма спирачна система. Велосипедистът трябва да спре велосипеда с краката си. Тази играчка трябва да се използва с повишено внимание, тъй като изисква умения за избягване на сблъсъци, които причиняват нараняване на потребителя и трети страни. Никога не позволявайте на повече от едно дете да кара велосипеда едновременно.

### МОНТАЖ НА КОРМИЛОТО

Поставете кормилото, като се уверите, че е над предпазната линия на шангата. Използвайте предоставения шестограмен ключ, затегнете винта в горната част на шината.

### МОНТАЖ НА ПРЕДНО КОЛЕЛО

Поставете оста на колелото във вилката. Плъзнете голяма шайба върху всеки от болтовете и намерете вътрешността на оста, за да я закрепите. Моля, обърнете внимание, че големите шайби трябва да бъдат притиснати в най-долния предпазен отвор в капациите на вилицата и между главата на болта и вилицата. Използвайте предоставения гаечен ключ, затегнете външните винтове. Внимание: Поставете оста на колелото в слотовете на вилицата.

### МОНТАЖ НА СЕДЛОТО

Разхлабете главата на винта на скобата на седалката, за да позволите движението на седлото. Регулирайте височината така, че краката на вашето дете да лежат удобно на земята, плоски и с леко свиване в коленете.

### ГРИЖИ И ПОДДРЪЖКА

Съхранявайте велосипеда на закрито и никога не оставяйте вашата Icon навън за дълго време. След като използвате вашата икона, почистете всички остатъци от вода или кал с чиста кърпа. Съхранявайте вашата икона на сухо място, когато не я използвате. Редовно проверявайте налягането в гумите. Периодично нанасяйте слой вакса, за да поддържате и удължите живота на вашия велосипед. Смазвайте редовно подвижните части. Всяка част, показваща признаци на износване, трябва да бъде заменена незабавно.

**HRVATSKI (HR)****▲ UPOZORENJE!**

Proizvode moraju sastavljati odrasle osobe. Tijekom sastavljanja, djeca se trebaju držati podalje od proizvoda zbog mogućeg rizika od ozljeda. Opasnost od gušenja za djecu mlađu od 3 godine. Sadrži male dijelove tijekom sastavljanja. Kada raspakirate bicikl, pravilno odložite sav plastični omot.

Vaš bicikl dolazi djelomično sastavljen. Sljedeće upute su dizajnirane da vas vode kroz konačno sastavljanje i podešavanje bicikla. Ovaj vodič uključuje informacije o onim rastavljenim komponentama koje je potrebno prilagoditi. Svi pričvršni elementi moraju biti potpuno zategnuti. Za više informacija obratite se korisničkoj službi Banwooda na [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

- A. Upravljač s hvataljkama.
  - B. Okvir i stražnji kotač unaprijed sastavljeni.
  - C. Prednji kotač.
  - D. Sedlo sa sjedalom.
- Alati: imbus ključ (x2) 6 mm- 5 mm / ključ (x1) 15 mm.

**▲ UPOZORENJE!** Sačuvajte ove upute za buduću upotrebu.

**▲ UPOZORENJE!** Igračka se mora koristiti s oprezom jer zahtijeva veliku vještinu za izbjegavanje padova ili sudara koji uzrokuju ozljede korisnika ili trećih osoba.

**▲ UPOZORENJE!** Mora se koristiti isključivo pod izravnim nadzorom odrasle osobe. Ne koristiti na javnim cestama. Prikladna površina za ispravan rad igračke mora biti ravna, ravna podloga s dobrim prijanjanjem. Potrebno je periodično održavanje i provjere pričvršnih elemenata, vijaka, matica, šipki itd. Ako se takve provjere ne izvrše, igračka se može prevrnuti ili uzrokovati pad. Ne koristite u područjima koja mogu predstavljati opasnost za vozača, pješake i kućne ljubimce, kao što su strme padine, stepenice, ulice, vozila, brda, bazeni ili u blizini rijeka. Kada vaše dijete vozi svoj Icon, pobrinite se da mu zaštitite glavu odobrenom sigurnosnom kacigom i da nosi odgovarajuću odjeću i obuću. Preporuča se korištenje kacige odobrene u skladu sa zakonodavstvom EN 1078:2012+A1:2012 i CE certifikatom Komisije za sigurnost potrošačkih proizvoda EU / SAD (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Montaža se može izvesti u bilo kojem vanjskom ili unutarnjem prostoru sve dok je na glatkoj površini bez predmeta. Ova igračka nema kočioni sustav. Bicyclist mora zaustaviti bicikl nogama. Ova se igračka mora koristiti s oprezom, jer zahtijeva vještinu za izbjegavanje sudara koji uzrokuju ozljede korisnika i trećih osoba. Nikada nemojte dopustiti da više od jednog djeteta vozi bicikl u isto vrijeme.

**SKLOP UPRAVLJAČA**

Umetnite upravljač pazeći da je iznad sigurnosne linije šipke. Upotrijebite isporučeni imbus ključ, zategnite vijak

na vrhu šipke.

**SKLOP PREDNJEG KOTAČA**

Postavite osovinu kotača unutar vilice. Povucite veliku podlošku preko svakog od vijaka i locirajte unutrašnjost osovine da je učvrstite. Imajte na umu da velike podloške treba utisnuti u najnižu sigurnosnu rupu u ispuštima vilice i između glave vijka i vilice. Koristite isporučeni ključ, zategnite vanjske vijke. Pažnja: Postavite osovinu kotača u utore vilice.

**SKLOP SEDLA**

Otpustite glavu vijka na stezaljci sjedala kako biste omogućili pomicanje sjedala. Podesite visinu tako da stopala vašeg djeteta udobno leže na tlu, ravna i s blagim savijanjem u koljenima.

**NJEGA I ODRŽAVANJE**

Čuvajte bicikl u zatvorenom prostoru i nikada ne ostavljajte svoj Icon vani na duže vrijeme. Nakon korištenja ikone, očistite ostatke vode ili blata čistom krpom. Držite svoju ikonu na suhom mjestu kada je ne koristite. Redovito provjeravajte tlak u gumama. Povremeno nanesite sloj voska kako biste održali i produljili vijek trajanja svog bicikla. Redovito podmažite pokretne dijelove. Svaki dio koji pokazuje znakove istrošenosti treba odmah zamijeniti.

## ČEŠTINA (CS)

### ⚠ VAROVÁNÍ!

Výrobky musí sestavit dospělí. Během montáže by se děti neměly zdržovat od výrobku z důvodu možného nebezpečí zranění. Nebezpečí udušení pro děti do 3 let. Obsahuje malé díly během montáže. Při vybalování jízdního kola řádně zlikvidujte veškerý plastový obal. Vaše kolo se dodává částečně smontované. Následující pokyny jsou navrženy tak, aby vás provedly konečnou montáží a nastavením jízdního kola. Tato příručka obsahuje informace o těch demontovaných součástech, které je třeba upravit. Všechny upevňovací prvky musí být zcela utaženy. Pro více informací kontaktujte zákaznický servis Banwood na adrese [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Řídítka s rukojetí.

B. Rám a zadní kolo jsou předmontované.

C. Přední kolo.

D. Sedlo se sedlovkou.

Náhradí: imbusový klíč (x2) 6 mm- 5 mm / klíč (x1) 15 mm.

⚠ **VAROVÁNÍ!** Uchovejte si tyto pokyny pro budoucí použití.

⚠ **VAROVÁNÍ!** Hračka je třeba používat opatrně, protože vyžaduje velkou zručnost, aby se zabránilo pádům nebo srážkám, které by mohly způsobit zranění uživatele nebo třetí strany.

⚠ **VAROVÁNÍ!** Musí být používán výhradně pod přímým dohledem

dospělé osoby. Nepoužívejte na veřejných komunikacích. Vhodný povrch pro správné ovládání hračky musí být rovný, rovný podklad s dobrou přilnavostí. Je nutná pravidelná údržba a kontroly upevňovacích prvků, šroubů, matic, tyčí atd. Pokud se takové kontroly neprovedou, může se hračka převrátit nebo způsobit pád. Nepoužívejte v oblastech, které mohou představovat nebezpečí pro řidiče, chodce a domácí zvířata, jako jsou strmé svahy, schody, ulice, vozidla, kopce, bazény nebo blízko řek. Když vaše dítě jezdí na Icon, ujistěte se, že si chrání hlavu schválenou bezpečnostní přilbou a nosí vhodně oblečení a obuv. Doporučuje se používat přilbu schválenou podle legislativy EN 1078:2012+A1:2012 a certifikátu CE podle normy 16 CFR 1203 komise EU/U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC). Montáž lze provádět v jakémkoli venkovním nebo vnitřním prostoru, pokud je na hladkém povrchu bez předmětů. Tato hračka nemá brzdový systém. Cyklista musí kolo zastavit nohama. Tato hračka musí být používána opatrně, protože vyžaduje zručnost, aby se zabránilo srážkám, které by mohly způsobit zranění uživatele a třetí strany. Nikdy nedovolte, aby na kole jelo více než jedno dítě současně.

### SESTAVA ŘÍDÍTKA

Vložte řídítka a ujistěte se, že jsou nad bezpečnostní linií tyče. Použijte dodaný šestihranný klíč a utáhněte šroub v horní části lišty.

### SESTAVA PŘEDNÍHO KOLA

Umístěte osu kola dovnitř vidlice. Nasuňte velkou podložku přes každý ze šroubů a vyhledejte vnitřek osy, abyste ji zajistili. Vezměte prosím na vědomí, že velké podložky by měly být zatlačeny do nejnižšího bezpečnostního otvoru v patkách vidlice a mezi hlavou šroubu a vidlicí. Použijte dodaný klíč a utáhněte vnější šrouby. Pozor: Umístěte osu kola do drážek vidlice.

### MONTÁŽ SEDLA

Povolte hlavu šroubu na svorce sedlovky, abyste umožnili pohyb sedla. Nastavte výšku tak, aby nohy vašeho dítěte spočívaly pohodlně na zemi, naplocho a s mírným ohnutím v koleni.

### PÉČE A ÚDRŽBA

Uložte kolo uvnitř a nikdy nenechávejte svůj Icon venku po dlouhou dobu. Po použití Icon očistěte čistou utěrkou veškeré zbytky vody nebo bláta. Pokud ikonu nepoužíváte, uchovávejte ji na suchém místě. Pravidelně kontrolujte tlak v pneumatikách. Pravidelně nanášejte vrstvu vosku pro údržbu a prodloužení životnosti vašeho kola. Pravidelně mažte pohyblivé části. Jakákoli část vykazující známky opotřebení by měla být okamžitě vyměněna.

**DANSK (DA)****▲ ADVARSEL!**

Produkter skal samles af voksne. Under montering bør børn holde sig væk fra produktet på grund af den mulige risiko for skader. Kvælningsfare for børn under 3 år. Indeholder små dele under montering. Når du pakker cyklen ud, skal du bortskaffe al plastikindpakning korrekt.

Din cykel kommer delvist samlet.

Følgende instruktioner er designet til at guide dig gennem den endelige montering og justering af cyklen. Denne vejledning indeholder oplysninger om de adskilte komponenter, der skal justeres. Alle fastgørelsesanordninger skal være helt strammet. For mere information, kontakt venligst Banwood kundeservice på [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Styr med greb.

B. Ramme og baghjul formonteret.

C. Forhjul.

D. Sadel med sadelpind.

Værktøj: Unbrakonøgle (x2) 6 mm- 5 mm / Nøgle (x1) 15 mm.

**▲ ADVARSEL!** Gem venligst disse instruktioner til fremtidig reference.

**▲ ADVARSEL!** Legetøjet skal bruges med forsigtighed, da det kræver stor dygtighed at undgå fald eller kollisioner, der forårsager skade på brugeren eller tredjepart.

**▲ ADVARSEL!** Det må udelukkende bruges under direkte opsyn af en

voksen. Må ikke bruges på offentlig vej. Den egnede overflade til korrekt betjening af legetøjet skal være flad, jævn jord med godt greb. Periodisk vedligeholdelse og kontrol af fastgørelseselementer, skruer, møtrikker, stænger osv. er nødvendig. Hvis sådanne kontroller ikke udføres, kan legetøjet vælte eller forårsage et fald. Må ikke bruges i områder, der kan udgøre en fare for føreren, fodgængere og kæledyr, såsom stejle skråninger, trapper, gader, køretøjer, bakker, pools eller i nærheden af floder. Når dit barn kører på deres Icon, skal du sørge for at beskytte hovedet med en godkendt sikkerhedshjelm, og at det bærer passende tøj og fodtøj. Det anbefales at bruge en hjelm, der er godkendt i henhold til EN 1078:2012+A1:2012-lovgivningen og CE-certifikatet fra EU/U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Montering kan udføres i ethvert indendørs eller indendørs område, så længe det er på en glat overflade fri for genstande. Dette legetøj har ikke et bremsesystem. Cyklisten skal stoppe cyklen med fødderne. Dette legetøj skal bruges med forsigtighed, da det kræver dygtighed for at undgå kollisioner, der forårsager skade på brugeren og tredjepart. Tillad aldrig mere end et barn at køre på cyklen på samme tid.

**SAMLING AF STYR**

Indsæt styret og sørg for, at det er over stangens sikkerhedslinje. Brug den medfølgende unbrakonøgle, spænd skruen i toppen af stangen.

**FORHJULSMONTERING**

Placer hjulakslen inde i gafflen. Skub en stor skive over hver af boltene, og find indersiden af akslen for at sikre den.

Bemærk venligst, at de store spændeskiver skal presses ind i det nederste sikkerhedshul i gaffeludfaldene og mellem bolthovedet og gafflen. Brug den medfølgende skruenøgle, spænd de ydre skruer.

OBS: Placer hjulakslen i rillerne på gaffelen.

**SADELMONTERING**

Løsn skruehovedet på sadelpindsklemmen for at tillade bevægelse af sadlen. Juster højden, så dit barns fødder hviler behageligt på jorden, fladt og med en let bøjning i knæet.

**PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE**

Opbevar cyklen indendørs og efterlad aldrig din Icon udenfor i længere tid. Når du har brugt dit ikon, skal du rense eventuelle vand- eller mudderrester med en ren klud. Opbevar dit ikon på et tørt sted, når det ikke er i brug. Tjek jævnligt dæktrykket. Påfør jævnligt et lag voks for at vedligeholde og forlænge din cykels levetid. Smør regelmæssigt de bevægelige dele. Enhver del, der viser tegn på slid, skal udskiftes med det samme.

## NEDERLANDS (NL)

### ⚠️ WAARSCHUWING!

Producten moeten door volwassenen worden gemonteerd. Tijdens de montage moeten kinderen uit de buurt van het product blijven vanwege het mogelijke risico op letsel. Verstikkingsgevaar voor kinderen jonger dan 3 jaar. Bevat kleine onderdelen tijdens montage. Bij het uitpakken van de fiets dient u al het plastic verpakkingsmateriaal op de juiste manier weg te gooien. Uw fiets wordt gedeeltelijk gemonteerd geleverd. De volgende instructies zijn bedoeld om u te begeleiden bij de eindmontage en afstelling van de fiets. Deze handleiding bevat informatie over de gedemonteerde onderdelen die moeten worden aangepast. Alle bevestigingsmiddelen moeten volledig worden vastgedraaid. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de klantenservice van Banwood via [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Stuur met handvatten.

B. Frame en achterwiel voorgemonteerd.

C. Voorwiel.

D. Zadel met zadelpen.

Gereedschap: Inbussleutel (x2) 6 mm- 5 mm / Sleutel (x1) 15 mm.

⚠️ **WAARSCHUWING!** Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

⚠️ **WAARSCHUWING!** Het speelgoed moet met voorzichtigheid worden gebruikt, omdat er grote vaardigheid voor nodig is om vallen of botsingen te voorkomen die letsel bij de gebruiker of derden veroorzaken.

⚠️ **WAARSCHUWING!** Het mag uitsluitend worden gebruikt onder direct toezicht van een volwassene. Niet gebruiken op de openbare weg. De geschikte ondergrond voor de juiste werking van het speelgoed moet een vlakke, vlakke ondergrond met goede grip zijn. Periodiek onderhoud en controles van de bevestigingselementen, schroeven, moeren, stangen etc. zijn noodzakelijk. Als dergelijke controles niet worden uitgevoerd, kan het speelgoed omvallen of vallen. Niet gebruiken op plaatsen waar gevaar kan ontstaan voor de bestuurder, voetgangers en huisdieren, zoals steile hellingen, trappen, straten, voertuigen, heuvels, poelen of in de buurt van rivieren. Wanneer uw kind op de Icon rijdt, zorg er dan voor dat het hoofd beschermd wordt met een goedgekeurde veiligheidshelm en dat het geschikte kleding en schoeisel draagt. Het gebruik van een helm die is goedgekeurd volgens de EN 1078:2012+A1:2012-wetgeving en het CE-certificaat van de EU/VS Consumer Product Safety Commission (CPS) Standaard 16 CFR 1203 wordt aanbevolen. De montage kan in elke binnen- of buitenruimte worden uitgevoerd, zolang deze maar op een gladde ondergrond staat, vrij van

voorwerpen. Dit speelgoed heeft geen remsysteem. De fietser moet de fiets met de voeten tot stilstand brengen. Dit speelgoed moet met voorzichtigheid worden gebruikt, omdat het vaardigheid vereist om botsingen te voorkomen die letsel bij de gebruiker en derden veroorzaken. Laat nooit meer dan één kind tegelijk op de fiets zitten.

### STUURMONTAGE

Plaats het stuur en zorg ervoor dat het zich boven de veiligheidslijn van de stang bevindt. Gebruik de meegeleverde inbussleutel en draai de schroef aan de bovenkant van de stang vast.

### VOORWIELMONTAGE

Plaats de wielas in de vork. Schuif een grote ring over elk van de bouten en zoek de binnenkant van de as om deze vast te zetten. Houd er rekening mee dat de grote ringen in het onderste veiligheidsgat in de vorkpatten en tussen de boutkop en de vork moeten worden gedrukt. Gebruik de meegeleverde sleutel en draai de buitenste schroeven vast.

Let op: Plaats de wielas in de sleuven van de vork.

### ZADEL MONTAGE

Draai de schroefkop op de zadelpenklem los om beweging van het zadel mogelijk te maken. Pas de hoogte zo aan dat de voeten van uw kind comfortabel op de grond rusten, plat en met een lichte kniebuiging.

### VERZORGING EN ONDERHOUD

Stal de fiets binnen en laat uw Icon nooit langdurig buiten staan. Na gebruik van uw Icon verwijdert u eventuele water- of modderresten met een schone doek. Bewaar uw Icon op een droge plaats wanneer u hem niet gebruikt. Controleer regelmatig de bandenspanning. Breng regelmatig een waslaag aan om de levensduur van uw fiets te behouden en te verlengen. Smeer de bewegende delen regelmatig. Elk onderdeel dat tekenen van slijtage vertoont, moet onmiddellijk worden vervangen.

## ENGLISH (EN)

### **▲ WARNING!**

Products must be assembled by adults. During assembly, children should stay away from the product due to the possible risk of injury. Choking hazard for children under 3 years old. Contains small parts during assembly. When unpacking the bicycle, properly dispose of all plastic wrapping.

Your bicycle comes partially assembled. The following instructions are designed to guide you through the final assembly and adjustment of the bicycle. This guide includes information about those disassembled components that need to be adjusted. All fasteners must be fully tightened. For more information, please contact Banwood customer service at [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

- A. Handlebar with grips.
  - B. Frame and rear wheel pre-assembled.
  - C. Front wheel.
  - D. Saddle with seat post.
- Tools: Allen Key (x2) 6 mm- 5 mm / Wrench (x1) 15 mm.

**▲ WARNING!** Please keep these instructions for future reference.

**▲ WARNING!** The toy must be used with caution as it requires great skill to avoid falls or collisions that cause injury to the user or third parties.

**▲ WARNING!** It must be used exclusively under the direct supervision of an adult. Do not use on public roads.

The suitable surface for the correct operation of the toy must be flat, level ground with good grip. Periodic maintenance and checks of the fastening elements, screws, nuts, rods, etc., are necessary. If such checks are not carried out, the toy may tip over or cause a fall. Do not use in areas that may pose a danger to the driver, pedestrians, and pets, such as steep slopes, steps, streets, vehicles, hills, pools, or near rivers. When your child rides their Icon, make sure to protect their head with an approved safety helmet and that they wear appropriate clothing and footwear. The use of a helmet approved according to EN 1078:2012+A1:2012 legislation and the CE certificate of the EU / U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203 is recommended. Assembly can be carried out in any outdoor or indoor area as long as it is on a smooth surface free of objects. This toy does not have a braking system. The cyclist must stop the bicycle with their feet. This toy must be used with caution, as it requires skill to avoid collisions that cause injury to the user and third parties. Never allow more than one child to ride the bicycle at the same time.

### **HANDLEBAR ASSEMBLY**

Insert the handlebar making sure it is above the safety line of the bar. Use the provided hex key, tighten the screw at the top of the bar.

### **FRONT WHEEL ASSEMBLY**

Place the wheel axle inside the fork. Slide a large washer over each of the bolts and locate the inside of the axle to secure it. Please note that the large washers should be pressed into the lowest safety hole in the fork dropouts and between the bolt head and the fork. Use the provided wrench, tighten the outer screws.

Attention: Place the wheel axle in the slots of the fork.

### **SADDLE ASSEMBLY**

Loosen the screw head on the seat post clamp to allow movement of the saddle.

Adjust the height so that your child's feet rest comfortably on the ground, flat and with a slight bend in the knee.

### **CARE AND MAINTENANCE**

Store the bicycle indoors and never leave your Icon outside for a long time. After using your Icon, clean any water or mud residue with a clean cloth. Keep your Icon in a dry place when not in use. Regularly check the tire pressure. Periodically apply a layer of wax to maintain and extend the life of your bicycle. Regularly grease the moving parts. Any part showing signs of wear should be replaced immediately.

## EESTI (ET)

### ⚠ HOIATUS!

Tooted peavad kokku panema täiskasvanud. Võimaliku vigastusohu tõttu peaksid lapsed kokkupanemise ajal tootest eemale hoidma. Lämpumisoht alla 3-aastastele lastele. Sisaldab kokkupanemisel väikseid osi. Jalgratta lahtipakkimisel visake kõik plastpakendid korralikult ära.

Teie jalgratas tuleb osaliselt kokkupanduna. Järgmised juhised aitavad teid jalgratta lõplikult kokkupanekul ja reguleerimisel. See juhend sisaldab teavet nende lahtivõetud komponentide kohta, mida tuleb reguleerida. Kõik kinnitusdetailid peavad olema täielikult pingutatud. Lisateabe saamiseks võtke ühendust Banwoodi klienditeenindusega aadressil [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Käepidemetega juhtraud.

B. Raam ja tagaratas on eelmonteeritud.

C. Esiratas.

D. Istmepostiga sadul.

Tööriistad: kuuskantvõti (x2) 6 mm - 5 mm / mutrivõti (x1) 15 mm.

⚠ **HOIATUS!** Hoidke need juhised edaspidiseks kasutamiseks alles.

⚠ **HOIATUS!** Mänguasja tuleb kasutada ettevaatusega, kuna see nõuab suuri oskusi, et vältida kukkumisi või kokkupõrkeid, mis põhjustavad kasutajale või kolmandatele isikutele vigastusi.

⚠ **HOIATUS!** Seda tuleb kasutada ainult täiskasvanu otsese järelevalve all. Mitte kasutada avalikel teedel.

Mänguasja õigeks kasutamiseks sobiv pind peab olema tasane, tasane ja hea haarduvusega pinnas. Vajalik on perioodiline hooldus ja kinnitusdetailide, kruvide, mutrite, varraste jms kontroll. Kui selliseid kontrole ei tehta, võib mänguasi ümber minna või kukkuda. Ärge kasutage kohtades, mis võivad ohustada juhti, jalakäijaid ja lemmikloomi, nagu järsud nõlvad, astmed, tänavad, sõidukid, mäed, basseinid või jõgede läheduses. Kui teie laps sõidab Iconiga, kaitske tema pead heakskiidetud kaitsekiivriga ning kandke sobivat riietust ja jalanõusid. Soovitavat on kasutada standardi EN 1078:2012+A1:2012 õigusaktide ja EL/USA Tarbijatoodete ohutuse Komisjoni (CPSC) standardi 16 CFR 1203 CE-sertifikaadi kohaselt heakskiidetud kiivrit. Kokkupanekut saab teostada mis tahes välis- või siseruumides, kui see on tasasel, esemeteta pinnal. Sellel mänguasjal ei ole pidurisüsteemi. Jalgrattur peab ratta jalgadega peatama. Seda mänguasja tuleb kasutada ettevaatlikult, kuna see nõuab oskusi, et vältida kokkupõrkeid, mis põhjustavad kasutajale ja kolmandatele isikutele vigastusi. Ärge lubage kunagi rohkem kui ühel lapsel korraga jalgrattaga sõita.

### JUHTRAAUA KOOSTAMINE

Sisestage juhtraud, veendudes, et see on kangi ohutusjoonest kõrgemal. Kasutage kaasasolevat kuuskantvõtit,

pingutage varda ülaosas olev kruvi.

### ESIRATASTE KOOSTAMINE

Asetage rattatelg kahvli sisse. Libistage suur seib üle iga poldi ja leidke selle kinnitamiseks telje sisemus. Pange tähele, et suured seibid tuleb suruda kahvli väljalaskeavade madalaimasse turvaavasse ning poldipea ja kahvli vahele. Kasutage kaasasolevat mutrivõtit, pingutage välimised kruvid. Tähelepanu: Asetage rattatelg kahvli piludesse.

### SADULA MONTAAŽ

Sadula liikumise võimaldamiseks vabastage istmeposti klambri kruvipea. Reguleerige kõrgust nii, et teie lapse jalad toetuksid mugavalt maapinnale, oleksid tasased ja kergelt painutatud põlves.

### HOOLDUS JA HOOLDUS

Hoidke jalgratast siseruumides ja ärge kunagi jätke oma ikooni pikaks ajaks õue. Pärast ikooni kasutamist puhastage kõik vee- või mudajäägid puhta lapiga. Hoidke ikooni kuivas kohas, kui te seda ei kasuta. Kontrollige regulaarselt rehvirõhku. Kandke perioodiliselt vahakiht, et säilitada ja pikendada oma jalgratta eluiga. Määri liikuvaid osi regulaarselt. Kõik kulumisjälgedega osad tuleb viivitamatult välja vahetada.

## SUOMALAINEN (FI)

### ▲ VAROITUS!

Aikuisten tulee koota tuotteet. Kokoamisen aikana lasten tulee pysyä poissa tuotteesta mahdollisen loukkaantumisvaaran vuoksi. Tukehtumisvaara alle 3-vuotiaille lapsille. Sisältää pieniä osia asennuksen aikana. Kun purat polkupyörän pakkauksesta, hävitä kaikki muovikäyre asianmukaisesti. Polkupyöräsi toimitetaan osittain koottuna. Seuraavat ohjeet on suunniteltu opastamaan sinua polkupyörän lopullisessa kokoamisessa ja säädössä. Tämä opas sisältää tietoja puretuista osista, joita on säädettävä. Kaikki kiinnikkeet on kiristettävä kokonaan. Lisätietoja saat ottamalla yhteyttä Banwoodin asiakaspalveluun osoitteessa info@banwood.com.

A. Ohjaustanko kahvoilla.  
B. Runko ja takapyörä esiasennettuna.  
C. Etupyörä.  
D. Satula istuintolppalla.

Työkalut: kuusiokoloavain (x2) 6 mm - 5 mm / jakoavain (x1) 15 mm.

▲ **VAROITUS!** Säilytä nämä ohjeet tulevaa tarvetta varten.

▲ **VAROITUS!** Lelua on käytettävä varoen, koska se vaatii suurta taitoa, jotta vältetään putoaminen tai törmäys, joka aiheuttaa vammoja käyttäjälle tai kolmansille osapuolille.

▲ **VAROITUS!** Sitä tulee käyttää yksinomaan aikuisen suorassa

valvonnassa. Älä käytä yleisillä teillä. Lelun oikean toiminnan kannalta sopivan pinnan on oltava tasainen, tasainen maaperä, jossa on hyvä pito. Kiinnityselementtien, ruuvien, muttereiden, tankojen jne. säännöllinen huolto ja tarkastukset ovat välttämättömiä. Jos tällaisia tarkastuksia ei tehdä, lelu voi kaatua tai pudota. Älä käytä paikoissa, jotka voivat olla vaaraksi kuljettajalle, jalankulkijoille ja lemmikkieläimille, kuten jyrkät rinteet, portaat, kadut, ajoneuvot, kukkulat, uima-altaat tai jokin lähellä. Kun lapsesi ratsastaa Iconilla, varmista, että hänen päänsä on suojattu hyväksytyllä suojakypärällä ja että hän käyttää asianmukaisia vaatteita ja jalkineita. Suosittelemme EN 1078:2012+A1:2012 lainsäädännön ja EU:n/USA:n kuluttajatuoteturvallisuuskomission (CPSC) standardin 16 CFR 1203 CE-sertifikaatin mukaisen kypärän käyttöä. Asennus voidaan suorittaa missä tahansa ulko- tai sisätilassa, kunhan se on tasaisella pinnalla, jossa ei ole esineitä. Tässä lelussa ei ole jarrujärjestelmää. Pyöräilijän tulee pysäyttää pyörä jaloillaan. Tätä lelua on käytettävä varoen, koska se vaatii taitoa välttää törmäyksiä, jotka aiheuttavat vammoja käyttäjälle ja kolmansille osapuolille. Älä koskaan anna useamman kuin yhden lapsen ajaa polkupyörää samanaikaisesti.

### OHJAUSTANKO ASENNUS

Aseta ohjaustanko paikalleen varmistuen, että se on tangon turvaviivan yläpuolella. Käytä mukana toimitettua kuusioavainta, kiristä tangon yläosassa

oleva ruuvi.

### ETUPYÖRÄN ASENNUS

Aseta pyörän akseli haarukan sisään. Liu'uta iso aluslevy jokaisen pultin päälle ja kiinnitä se etsimällä akselin sisäpuoli. Huomioi, että suuret aluslevyt tulee painaa haarukan alimpaan turvareikään sekä pultin kannan ja haarukan väliin. Käytä mukana toimitettua jakoavainta, kiristä ulommat ruuvit.

Huomio: Aseta pyörän akseli haarukan koloihin.

### SATULAN ASENNUS

Löysää satulan pidikkeen ruuvien päätä salliaksesi satulan liikkumisen. Säädä korkeus niin, että lapsesi jalat lepäävät mukavasti maassa, tasaisesti ja hieman taivutettuna polvessa.

### HUOLTO JA HUOLTO

Säilytä polkupyörää sisätiloissa äläkä koskaan jätä ikonia ulos pitkäksi aikaa. Puhdista Iconin käytön jälkeen kaikki vesi- tai mutajäämät puhtaalla liinalla. Säilytä ikoni kuivassa paikassa, kun sitä ei käytetä. Tarkista rengaspaineet säännöllisesti. Levitä määrääjain kerros vahaa ylläpitääksesi ja pidentääksesi polkupyöräsi käyttöikä. Rasvaa liikkuvat osat säännöllisesti. Kaikki osat, joissa näkyy kulumisen merkkejä, on vaihdettava välittömästi.

## FRANÇAIS (FR)

### **⚠ AVERTISSEMENT!**

Les produits doivent être assemblés par des adultes. Lors du montage, les enfants doivent rester à l'écart du produit en raison du risque possible de blessure. Risque d'étouffement pour les enfants de moins de 3 ans. Contient de petites pièces lors du montage. Lors du déballage du vélo, jetez correctement tous les emballages en plastique. Votre vélo est livré partiellement assemblé. Les instructions suivantes sont conçues pour vous guider tout au long de l'assemblage final et du réglage du vélo. Ce guide comprend des informations sur les composants démontés qui doivent être ajustés. Toutes les fixations doivent être complètement serrées. Pour plus d'informations, veuillez contacter le service client Banwood à [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

- A. Guidon avec poignées.
  - B. Cadre et roue arrière pré-assemblés.
  - C. Roue avant.
  - D. Selle avec tige de selle.
- Outils : Clé Allen (x2) 6 mm - 5 mm / Clé (x1) 15 mm.

**⚠ AVERTISSEMENT!** Veuillez conserver ces instructions pour référence future.

**⚠ AVERTISSEMENT!** Le jouet doit être utilisé avec prudence car il nécessite une grande habileté pour éviter les chutes ou les collisions

pouvant causer des blessures à l'utilisateur ou à des tiers.

**⚠ AVERTISSEMENT!** Il doit être utilisé exclusivement sous la surveillance directe d'un adulte. Ne pas utiliser sur la voie publique. La surface appropriée au bon fonctionnement du jouet doit être un sol plat et nivelé avec une bonne adhérence. Un entretien et des contrôles périodiques des éléments de fixation, vis, écrous, tiges, etc., sont nécessaires. Si ces contrôles ne sont pas effectués, le jouet peut basculer ou provoquer une chute. Ne pas utiliser dans des zones pouvant présenter un danger pour le conducteur, les piétons et les animaux domestiques, telles que les pentes raides, les marches, les rues, les véhicules, les collines, les piscines ou à proximité de rivières. Lorsque votre enfant utilise son Icon, assurez-vous de protéger sa tête avec un casque de sécurité approuvé et de porter des vêtements et des chaussures appropriés. L'utilisation d'un casque approuvé selon la législation EN 1078:2012+A1:2012 et le certificat CE de la norme 16 CFR 1203 de la Consumer Product Safety Commission (CPSC) de l'UE/États-Unis est recommandée. L'assemblage peut être effectué dans n'importe quel espace extérieur ou intérieur à condition qu'il se fasse sur une surface lisse et exempte d'objets. Ce jouet n'a pas de système de freinage. Le cycliste doit arrêter le vélo avec ses pieds. Ce jouet doit être utilisé avec prudence, car il nécessite de l'habileté pour éviter les collisions

pouvant causer des blessures à l'utilisateur et à des tiers. Ne laissez jamais plus d'un enfant monter sur le vélo en même temps.

### **ASSEMBLAGE DU GUIDON**

Insérez le guidon en vous assurant qu'il se trouve au-dessus de la ligne de sécurité de la barre. Utilisez la clé hexagonale fournie, serrez la vis en haut de la barre.

### **ASSEMBLAGE DE ROUE AVANT**

Placez l'axe de roue à l'intérieur de la fourche. Faites glisser une grande rondelle sur chacun des boulons et localisez l'intérieur de l'essieu pour le fixer. Veuillez noter que les grandes rondelles doivent être enfoncées dans le trou de sécurité le plus bas des pattes de fourche et entre la tête du boulon et la fourche. Utilisez la clé fournie, serrez les vis extérieures. Attention : Placez l'axe de roue dans les fentes de la fourche.

### **ASSEMBLAGE DE SELLE**

Desserrez la tête de vis sur le collier de tige de selle pour permettre le mouvement de la selle. Réglez la hauteur pour que les pieds de votre enfant reposent confortablement sur le sol, à plat et avec un léger pli au niveau du genou.

### **SOINS ET ENTRETIEN**

Rangez le vélo à l'intérieur et ne laissez jamais votre Icon dehors pendant une longue période. Après avoir utilisé votre Icon, nettoyez tout résidu d'eau

ou de boue avec un chiffon propre. Conservez votre Icon dans un endroit sec lorsqu'il n'est pas utilisé. Vérifiez régulièrement la pression des pneus. Appliquez périodiquement une couche de cire pour entretenir et prolonger la durée de vie de votre vélo. Graissez régulièrement les pièces mobiles. Toute pièce présentant des signes d'usure doit être remplacée immédiatement.

## DEUTSCH (DE)

### **▲ WARNUNG!**

Die Produkte müssen von Erwachsenen zusammengebaut werden. Während der Montage sollten Kinder wegen möglicher Verletzungsgefahr vom Produkt fernbleiben. Erstickungsgefahr für Kinder unter 3 Jahren. Enthält beim Zusammenbau Kleinteile. Entsorgen Sie beim Auspacken des Fahrrads alle Plastikfolien ordnungsgemäß.

Ihr Fahrrad wird teilmontiert geliefert. Die folgenden Anweisungen sollen Sie durch die Endmontage und Einstellung des Fahrrads führen. Diese Anleitung enthält Informationen zu den zerlegten Komponenten, die angepasst werden müssen. Alle Befestigungselemente müssen vollständig festgezogen sein. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den Banwood-Kundendienst unter [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Lenker mit Griffen.

B. Rahmen und Hinterrad vormontiert.

C. Vorderrad.

D. Sattel mit Sattelstütze.

Werkzeuge: Inbusschlüssel (x2) 6 mm- 5 mm / Schraubenschlüssel (x1) 15 mm.

**▲ WARNUNG!** Bitte bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

**▲ WARNUNG!** Das Spielzeug muss mit Vorsicht verwendet werden, da es große Geschicklichkeit erfordert, Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder

Dritter führen könnten.

**▲ WARNUNG!** Die Nutzung darf ausschließlich unter unmittelbarer Aufsicht eines Erwachsenen erfolgen. Nicht auf öffentlichen Straßen verwenden.

Der geeignete Untergrund für den ordnungsgemäßen Betrieb des Spielzeugs muss ein ebener, ebener Untergrund mit gutem Halt sein. Eine regelmäßige Wartung und Kontrolle der Befestigungselemente, Schrauben, Muttern, Stangen usw. ist erforderlich. Wenn diese Kontrollen nicht durchgeführt werden, besteht die Gefahr, dass das Spielzeug umkippt oder herunterfällt. Nicht in Bereichen verwenden, die eine Gefahr für den Fahrer, Fußgänger und Haustiere darstellen könnten, wie z. B. steile Hänge, Stufen, Straßen, Fahrzeuge, Hügel, Teiche oder in der Nähe von Flüssen. Wenn Ihr Kind mit seinem Icon fährt, achten Sie darauf, dass es seinen Kopf mit einem zugelassenen Schutzhelm schützt und dass es geeignete Kleidung und Schuhe trägt. Die Verwendung eines Helms, der gemäß der Gesetzgebung EN 1078:2012+A1:2012 und dem CE-Zertifikat der EU/US-amerikanischen Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203 zugelassen ist, wird empfohlen. Die Montage kann in jedem Außen- und Innenbereich erfolgen, sofern sie auf einer glatten Oberfläche ohne Gegenstände erfolgt. Dieses Spielzeug hat kein Bremssystem. Der Radfahrer muss das Fahrrad mit den Füßen anhalten. Dieses Spielzeug muss mit Vorsicht verwendet werden, da es

Geschick erfordert, Kollisionen zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers und Dritter führen können. Lassen Sie nie mehr als ein Kind gleichzeitig Fahrrad fahren.

### **LENKERBAUGRUPPE**

Setzen Sie den Lenker ein und achten Sie darauf, dass er sich über der Sicherheitslinie des Lenkers befindet. Ziehen Sie die Schraube oben an der Stange mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel fest.

### **VORDERRADBAUGRUPPE**

Platzieren Sie die Radachse in der Gabel. Schieben Sie eine große Unterlegscheibe über jede der Schrauben und lokalisieren Sie die Innenseite der Achse, um sie zu befestigen. Bitte beachten Sie, dass die großen Unterlegscheiben in das unterste Sicherheitsloch der Gabelausfallenden und zwischen Schraubenkopf und Gabel gedrückt werden müssen. Ziehen Sie die äußeren Schrauben mit dem mitgelieferten Schraubenschlüssel fest.

Achtung: Setzen Sie die Radachse in die Schlitze der Gabel ein.

### **SATTELMONTAGE**

Lösen Sie den Schraubenkopf an der Sattelstützenklemme, um eine Bewegung des Sattels zu ermöglichen. Stellen Sie die Höhe so ein, dass die Füße Ihres Kindes bequem, flach und mit einer leichten Beugung der Knie auf dem Boden aufliegen.

### **PFLEGE UND WARTUNG**

Bewahren Sie das Fahrrad drinnen auf und lassen Sie Ihr Icon niemals für längere Zeit draußen. Entfernen Sie nach der Verwendung Ihres Icon alle Wasser- und Schlammrückstände mit einem sauberen Tuch. Bewahren Sie Ihr Icon an einem trockenen Ort auf, wenn Sie es nicht verwenden. Überprüfen Sie regelmäßig den Reifendruck. Tragen Sie regelmäßig eine Wachsschicht auf, um die Lebensdauer Ihres Fahrrads zu erhalten und zu verlängern. Fetten Sie die beweglichen Teile regelmäßig ein. Alle Teile, die Verschleißerscheinungen aufweisen, sollten sofort ausgetauscht werden.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ (ΕΛ)

### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Τα προϊόντα πρέπει να συναρμολογούνται από ενήλικες. Κατά τη συναρμολόγηση, τα παιδιά πρέπει να μείνουν μακριά από το προϊόν λόγω του πιθανού κινδύνου τραυματισμού.

Κίνδυνος πνιγμού για παιδιά κάτω των 3 ετών. Περιέχει μικρά εξαρτήματα κατά τη συναρμολόγηση. Κατά την αποσυσκευασία του ποδηλάτου, πετάξτε σωστά όλη την πλαστική συσκευασία.

Το ποδήλατό σας έρχεται μερικώς συναρμολογημένο. Οι παρακάτω οδηγίες έχουν σχεδιαστεί για να σας καθοδηγήσουν στην τελική συναρμολόγηση και ρύθμιση του ποδηλάτου. Αυτός ο οδηγός περιλαμβάνει πληροφορίες σχετικά με εκείνα τα αποσυναρμολογημένα εξαρτήματα που πρέπει να ρυθμιστούν. Όλοι οι σύνδεσμοι πρέπει να είναι πλήρως σφιγμένοι. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών της Banwood στο [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Τιμόνι με λαβές.

B. Πλαίσιο και πίσω τροχός προσυναρμολογημένοι.

Γ. Μπροστινός τροχός.

Δ. Σέλα με στύλο καθίσματος.

Εργαλεία: Κλειδί Άλεν (x2) 6 mm - 5 mm / Γαλλικό κλειδί (x1) 15 mm.

▲ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Κρατήστε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.

▲ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή καθώς απαιτεί μεγάλη επιδεξιότητα για την αποφυγή πτώσεων ή συγκρούσεων που προκαλούν τραυματισμό στο χρήστη ή σε τρίτους.

▲ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά υπό την άμεση επίβλεψη ενός ενήλικα. Να μην χρησιμοποιείται σε δημόσιους δρόμους. Η κατάλληλη επιφάνεια για τη σωστή λειτουργία του παιχνιδιού πρέπει να είναι επίπεδη, επίπεδο έδαφος με καλό κράτημα. Απαιτείται περιοδική συντήρηση και έλεγχος των στοιχείων στερέωσης, βιδών, παξιμαδιών, ράβδων κ.λπ. Εάν δεν πραγματοποιηθούν τέτοιοι έλεγχοι, το παιχνίδι μπορεί να ανατραπεί ή να προκαλέσει πτώση. Μην το χρησιμοποιείτε σε περιοχές που ενδέχεται να θέτουν σε κίνδυνο τον οδηγό, τους πεζούς και τα κατοικίδια, όπως απότομες πλαγιές, скаλοπάτια, δρόμους, σχήματα, λόφους, πισίνες ή κοντά σε ποτάμια. Όταν το παιδί σας οδηγεί το εικονίδιο του, φροντίστε να προστατεύετε το κεφάλι του με ένα εγκεκριμένο κράνος ασφαλείας και ότι φοράει κατάλληλα ρούχα και υποδήματα. Συνιστάται η χρήση κράνους εγκεκριμένου σύμφωνα με τη νομοθεσία EN 1078:2012+A1:2012 και το πιστοποιητικό CE του Προτύπου 16 CFR 1203 της Επιτροπής Ασφάλειας Καταναλωτικών Προϊόντων (CPSC) ΕΕ/ΗΠΑ. Η συναρμολόγηση μπορεί να πραγματοποιηθεί σε οποιοδήποτε

εξωτερικό ή εσωτερικό χώρο αρκεί να βρίσκεται σε λεία επιφάνεια χωρίς αντικείμενα. Αυτό το παιχνίδι δεν διαθέτει σύστημα πέδησης. Ο ποδηλάτης πρέπει να σταματήσει το ποδήλατο με τα πόδια του. Αυτό το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτεί επιδεξιότητα για την αποφυγή συγκρούσεων που προκαλούν τραυματισμό στο χρήστη και σε τρίτους. Μην αφήνετε ποτέ περισσότερα από ένα παιδιά να κάνουν ποδήλατο ταυτόχρονα.

### ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΙΜΟΝΙΟΥ

Εισαγάγετε το τιμόνι φροντίζοντας να βρίσκεται πάνω από τη γραμμή ασφαλείας της ράβδου. Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο εξαγωνικό κλειδί, σφίξτε τη βίδα στο επάνω μέρος της ράβδου.

### ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΜΠΡΟΣΤΙΝΟΥ ΤΡΟΧΟΥ

Τοποθετήστε τον άξονα του τροχού μέσα στο πιουόνι. Σύρετε μια μεγάλη ροδέλα πάνω από κάθε ένα από τα μπουλόνια και εντοπίστε το εσωτερικό του άξονα για να το στερεώσετε. Λάβετε υπόψη ότι οι μεγάλες ροδέλες πρέπει να πιέζονται στην χαμηλότερη οπή ασφαλείας στα εξαρτήματα του πιουονιού και μεταξύ της κεφαλής του μπουλονιού και του πιουονιού. Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο κλειδί, σφίξτε τις εξωτερικές βίδες. Προσοχή: Τοποθετήστε τον άξονα του τροχού στις υποδοχές του πιουονιού.

### ΣΕΛΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

Χαλαρώστε την κεφαλή της βίδας στον σφιγκτήρα του στύλου του καθίσματος για να επιτρέψετε την κίνηση της σέλας. Ρυθμίστε το ύψος έτσι ώστε τα πόδια του παιδιού σας να ακουμπούν άνετα στο έδαφος, επίπεδα και με μια ελαφριά κάμψη στο γόνατο.

### ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Αποθηκεύστε το ποδήλατο σε εσωτερικό χώρο και μην αφήνετε ποτέ το εικονίδιο σας έξω για πολλή ώρα. Αφού χρησιμοποιήσετε το εικονίδιο σας, καθαρίστε τυχόν υπολείμματα νερού ή λάσπης με ένα καθαρό πανί. Διατηρήστε το εικονίδιο σας σε στενό μέρος όταν δεν το χρησιμοποιείτε. Ελέγχετε τακτικά την πίεση των ελαστικών. Εφαρμόστε περιοδικά μια στρώση κεριού για να διατηρήσετε και να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής του ποδηλάτου σας. Λιπαίνετε τακτικά τα κινούμενα μέρη. Οποιοδήποτε εξάρτημα παρουσιάζει σημάδια φθοράς θα πρέπει να αντικατασταθεί αμέσως.

## MAGYAR (HU)

### ▲ FIGYELEM!

A termékeket felütnötteknek kell összeállítani. Az összeszerelés során a gyermekeknek távol kell maradniuk a terméktől, mert fennáll a sérülés veszélye. Fulladásveszély 3 év alatti gyermekek számára. Az összeszerelés során apró alkatrészeket tartalmaz. Amikor kicsomagolja a kerékpárt, megfelelően dobja ki az összes műanyag csomagolást.

Kerékpárja részben összeszerelve érkezik. Az alábbi utasítások célja, hogy végigvezetjük Önt a kerékpár végső összeszerelésén és beállításán. Ez az útmutató információkat tartalmaz azokról a szétszerelt alkatrészekről, amelyeket be kell állítani. Minden rögzítőelemet teljesen meg kell húzni. További információért forduljon a Banwood ügyfélszolgálatához az [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com) címen.

A. Kormány markolattal.

B. A váz és a hátsó kerék előre összeszerelve.

C. Első kerék.

D. Nyereg nyeregcsővel.

Szerszámok: imbuszkulcs (x2) 6 mm - 5 mm / csavar kulcs (x1) 15 mm.

▲ **FIGYELEM!** Kérjük, őrizze meg ezeket az utasításokat későbbi használatra.

▲ **FIGYELEM!** A játékot óvatosan kell használni, mivel nagy jártasságot igényel az esések vagy ütközések

elkerülése, amelyek sérülést okoznak a felhasználónak vagy harmadik feleknek.

▲ **FIGYELEM!** Kizárólag felnőtt közvetlen felügyelete mellett használható. Ne használja közutakon. A játék megfelelő működéséhez megfelelő felületnek sík, vízszintes, jó tapadású talajnak kell lennie. A rögzítőelemek, csavarok, anyák, rudak stb. rendszeres karbantartása és ellenőrzése szükséges. Ha ezeket az ellenőrzéseket nem végzik el, a játék felborulhat vagy leeshet. Ne használja olyan helyeken, amelyek veszélyt jelenthetnek a vezetőre, a gyalogosokra és a háziállatokra, például meredek lejtőkön, lépcsőkön, utcákon, járműveken, dombokon, medencékben vagy folyók közelében. Amikor gyermeke az ikonján lovagol, ügyeljen arra, hogy jóváhagyott védősisakkal védje a fejét, és megfelelő ruházatot és lábbelit viseljen. Az EN 1078:2012+A1:2012 jogszabályok és az EU/USA Consumer Product Safety Commission (CPSC) 16 CFR 1203 szabvány CE-tanúsítványa szerint jóváhagyott sisak használata javasolt. Az összeszerelés bármely kültéri vagy beltéri területen elvégezhető, amennyiben sima, tárgyaktól mentes felületen történik. Ez a játék nem rendelkezik fékrendszerrel. A kerékpárosnak lábbal kell megállítania a kerékpárt. Ezt a játékot óvatosan kell használni, mivel jártasságot igényel a felhasználó és harmadik felek sérülését okozó ütközések elkerülése érdekében. Soha ne engedje, hogy egynél több gyermek üljön kerékpáron egyszerre.

### KORMÁNY ÖSSZESZERELÉS

Helyezze be a kormányt úgy, hogy az a rúd biztonsági vonala felett legyen. Használja a mellékelt imbuszkulcsot, és húzza meg a csavart a rúd tetején.

### ELSŐ KERÉKSZERELÉS

Helyezze a keréktengelyt a villa belsejébe. Csúsztasson egy nagy alátétet az egyes csavarokra, és rögzítse a tengely belsejét. Kérjük, vegye figyelembe, hogy a nagy alátéteket a villakimenetek legalsó biztonsági furatába, valamint a csavarfej és a villa közé kell benyomni. Használja a mellékelt csavar kulcsot, húzza meg a külső csavarokat. Figyelem: Helyezze a keréktengelyt a villa nyílásaiba.

### NYEREG ÖSSZESZERELÉS

Lazítsa meg az nyeregcső bilincsének csavarfejét, hogy lehetővé tegye a nyereg mozgását.

Állítsa be a magasságot úgy, hogy gyermeke lába kényelmesen, laposan és enyhe térdhajlítással feküdjön a talajon.

### GONDOZÁS ÉS KARBANTARTÁS

Tárolja a kerékpárt zárt térben, és soha ne hagyja kint az ikonját hosszú ideig. Az ikon használata után törölje le a víz- vagy sármaradványokat egy tiszta ruhával. Használaton kívül tartsa az ikont száraz helyen. Rendszeresen ellenőrizze a gumibroncsok nyomását. Rendszeresen vigyen fel viaszréteget, hogy fenntartsa és meghosszabbítsa kerékpárja élettartamát. Rendszeresen

zsírozza be a mozgó alkatrészeket. A kopás jeleit mutató alkatrészeket azonnal ki kell cserélni.

**ITALIANO (IT)****⚠ AVVERTIMENTO!**

I prodotti devono essere assemblati da adulti. Durante il montaggio, i bambini dovrebbero stare lontani dal prodotto a causa del possibile rischio di lesioni. Pericolo di soffocamento per i bambini sotto i 3 anni. Contiene piccole parti durante il montaggio. Quando si disimballa la bicicletta, smaltire correttamente tutti gli involucri di plastica.

La tua bicicletta viene consegnata parzialmente assemblata. Le seguenti istruzioni sono progettate per guidarvi attraverso l'assemblaggio finale e la regolazione della bicicletta. Questa guida include informazioni sui componenti smontati che necessitano di essere regolati. Tutti gli elementi di fissaggio devono essere completamente serrati. Per ulteriori informazioni, contattare il servizio clienti Banwood all'indirizzo [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

- A. Manubrio con impugnature.
- B. Telaio e ruota posteriore premontati.
- C. Ruota anteriore.
- D. Sella con reggisella.

Strumenti: chiave a brugola (x2) 6 mm - 5 mm / chiave inglese (x1) 15 mm.

**⚠ AVVERTIMENTO!** Si prega di conservare queste istruzioni per riferimento futuro.

**⚠ AVVERTIMENTO!** Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela in quanto richiede grande abilità per

evitare cadute o urti che possano causare lesioni all'utilizzatore o a terzi.

**⚠ AVVERTIMENTO!** Deve essere utilizzato esclusivamente sotto la diretta supervisione di un adulto. Non utilizzare su strade pubbliche. La superficie idonea al corretto funzionamento del giocattolo deve essere piana, livellata e con buona aderenza. Sono necessari interventi di manutenzione e controllo periodici degli elementi di fissaggio, viti, dadi, tiranti, ecc. Se non vengono effettuati tali controlli il giocattolo potrebbe ribaltarsi o provocare una caduta. Non utilizzare in aree che potrebbero rappresentare un pericolo per il conducente, i pedoni e gli animali domestici, come pendii ripidi, gradini, strade, veicoli, colline, piscine o vicino a fiumi. Quando tuo figlio guida la sua Icon, assicurati di proteggergli la testa con un casco di sicurezza omologato e di indossare indumenti e calzature adeguate. Si consiglia l'uso di un casco omologato secondo la normativa EN 1078:2012+A1:2012 e il certificato CE dello standard 16 CFR 1203 UE/USA Consumer Product Safety Commission (CPSC). Il montaggio può essere effettuato in qualsiasi ambiente esterno o interno purché su una superficie liscia e priva di oggetti. Questo giocattolo non ha un sistema di frenatura. Il ciclista deve fermare la bicicletta con i piedi. Questo giocattolo deve essere utilizzato con cautela poiché richiede abilità per evitare collisioni che possano provocare lesioni all'utilizzatore e a terzi. Non permettere mai a più di un bambino di

guidare la bicicletta contemporanea-mente.

**MONTAGGIO MANUBRIO**

Inserire il manubrio assicurandosi che sia sopra la linea di sicurezza della barra. Utilizzare la chiave esagonale fornita e serrare la vite nella parte superiore della barra.

**MONTAGGIO RUOTA ANTERIORE**

Posizionare l'asse della ruota all'interno della forcella. Fai scorrere una rondella grande su ciascuno dei bulloni e individua l'interno dell'asse per fissarlo. Si prega di notare che le rondelle grandi devono essere premute nel foro di sicurezza più basso nei forcellini della forcella e tra la testa del bullone e la forcella. Utilizzare la chiave fornita e serrare le viti esterne. Attenzione: Posizionare l'asse della ruota nelle fessure della forcella.

**MONTAGGIO SELLA**

Allentare la testa della vite sul morsetto del reggisella per consentire il movimento della sella. Regola l'altezza in modo che i piedi del tuo bambino poggino comodamente a terra, piatti e con una leggera piegatura del ginocchio.

**CURA E MANUTENZIONE**

Conserva la bicicletta al chiuso e non lasciare mai la tua Icon fuori per lungo tempo. Dopo aver utilizzato Icon, pulisci eventuali residui di acqua o fango con un panno pulito. Conserva Icon in un luogo asciutto quando non la

usi. Controllare regolarmente la pressione dei pneumatici. Applica periodicamente uno strato di cera per mantenere e prolungare la vita della tua bicicletta. Ingrassare regolarmente le parti mobili. Qualsiasi parte che mostri segni di usura deve essere sostituita immediatamente.

## LATVIEŠU (LV)

### ▲ BRĪDINĀJUMS!

Produkti jāsamontē pieaugušajiem. Montāžas laikā bērniem ir jāatrodas tālāk no izstrādājuma, jo pastāv iespēja gūt savainojumus. Aizrīšanās risks bērniem līdz 3 gadu vecumam. Satur nelielas detaļas montāžas laikā. Izpakojojot velosipēdu, pareizi atbrīvojieties no visa plastmasas iesaiņojuma. Jūsu velosipēds tiek piegādāts daļēji samontēts. Šīs instrukcijas ir izstrādātas, lai palīdzētu jums veikt galīgo velosipēda montāžu un regulēšanu. Šajā rokasgrāmatā ir iekļauta informācija par tiem izjauktajiem komponentiem, kas ir jāpielāgo. Visiem stiprinājumiem jābūt pilnībā pievilktiem. Lai iegūtu vairāk informācijas, lūdzu, sazinieties ar Banwood klientu apkalpošanas dienestu pa e-pastu [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).  
A. Stūre ar rokturiem.  
B. Rāmis un aizmugurējais ritenis ir iepriekš samontēti.  
C. Priekšējais ritenis.  
D. Segli ar sēdekļa balstu.  
Instrumenti: sešstūra atslēga (x2) 6 mm - 5 mm / uzgriežņu atslēga (x1) 15 mm.

▲ **BRĪDINĀJUMS!** Lūdzu, saglabājiet šos norādījumus turpmākai uzziņai.

▲ **BRĪDINĀJUMS!** Rotaļlieta ir jāizmanto piesardzīgi, jo tai ir nepieciešamas lielas prasmes, lai izvairītos no kritieniem vai sadursmēm, kas rada traumas lietotājam vai trešajām

personām.

▲ **BRĪDINĀJUMS!** Tas jālieto tikai pieaugušā tiešā uzraudzībā. Nelietot uz koplietošanas ceļiem. Rotaļlietas pareizai darbībai piemērotai virsmai jābūt līdzenai, līdzenai zemei ar labu saķeri. Nepieciešama periodiska apkope un stiprinājuma elementu, skrūvju, uzgriežņu, stieņu utt. pārbaude. Ja šādas pārbaudes netiek veiktas, rotaļlieta var apgāzties vai izraisīt kritienu. Neizmantojiet vietās, kas var apdraudēt vadītāju, gājējus un mājdzīvniekus, piemēram, stāvās nogāzēs, pakāpienos, ielās, transportlīdzekļos, kalnos, baseinos vai upju tuvumā. Kad jūsu bērns brauc ar ikonu, noteikti aizsargājiet viņa galvu ar apstiprinātu aizsargķiveri un valkājiet atbilstošu apģērbu un apavus. Ieteicams izmantot ķiveri, kas apstiprināta saskaņā ar EN 1078:2012+A1:2012 tiesību aktiem un ES/ASV Patēriņa preču drošības komisijas (CPSC) standarta 16 CFR 1203 CE sertifikātu. Montāžu var veikt jebkurā āra vai iekštelpu zonā, ja vien tā atrodas uz gludas virsmas, kurā nav priekšmetu. Šai rotaļlietai nav bremžu sistēmas. Velosipēdistam velosipēds jāaptur ar kājām. Šī rotaļlieta ir jāizmanto piesardzīgi, jo tai ir nepieciešamas prasmes, lai izvairītos no sadursmēm, kas rada traumas lietotājam un trešajām personām. Nekad neļaujiet vairāk nekā vienam bērnam vienlaikus braukt ar velosipēdu.

### ROKTURA MONTĀŽA

Ievietojiet stūri, pārliecinoties, ka tā atrodas virs stieņa drošības līnijas.

Izmantojiet komplektā iekļauto sešstūra atslēgu, pievelciet skrūvi stieņa augšdaļā.

### PRIEKŠĒJĀ RITENĀ MONTĀŽA

Novietojiet riteņa asi dakšas iekšpusē. Pabīdiet lielu paplāksni virs katras skrūves un atrodiet ass iekšpusi, lai to nostiprinātu. Lūdzu, ņemiet vērā, ka lielās paplāksnes ir jāiespiež zemākajā drošības caurumā dakšu izvados un starp skrūves galvu un dakšu. Izmantojiet komplektā iekļauto uzgriežņu atslēgu, pievelciet ārējās skrūves. Uzmanību: Novietojiet riteņa asi dakšas spraugās.

### SEKLU MONTĀŽA

Atskrūvējiet sēdekļa statņa skavas skrūves galvu, lai nodrošinātu seglu kustību. Noregulējiet augstumu tā, lai jūsu bērna kājas ērti balstītos uz zemes, plakanas un ar nelielu ceļa saliekumu.

### APKOPE UN UZTURĒŠANA

Glabājiet velosipēdu iekštelpās un nekad neatstājiet savu ikonu ārā uz ilgu laiku. Pēc ikonas lietošanas notīriet visus ūdens vai dubļu atlikumus ar tīru drānu. Glabājiet savu ikonu sausā vietā, kad to neizmantojat. Regulāri pārbaudiet riepu spiedienu. Periodiski uzklājiet vaska slāni, lai saglabātu un pagarinātu velosipēda kalpošanas laiku. Regulāri ieeļļojiet kustīgās daļas. Visas detaļas, kurām ir nodiluma pazīmes, nekavējoties jānomaina.

## LIETUVIŲ (LT)

### **▲ ĮSPĖJIMAS!**

Gaminys turi surinkti suaugusieji. Surinkimo metu vaikai turi būti toliau nuo gaminio, nes gali susižeisti. Užspringimo pavojus vaikams iki 3 metų. Surinkimo metu yra smulkių dalių. Išpakuodami dviratį tinkamai išmeskite visą plastikinę plėvelę. Jūsų dviratis yra iš dalies surinktas. Šios instrukcijos yra skirtos padėti jums atlikti galutinį dviračio surinkimą ir reguliavimą. Šiame vadove pateikiama informacija apie tuos išmontuotus komponentus, kuriuos reikia reguliuoti. Visi tvirtinimo elementai turi būti iki galo priveržti. Norėdami gauti daugiau informacijos, susisiekite su Banwood klientų aptarnavimo tarnyba [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Vairas su rankenomis.

B. Rėmas ir galinis ratas iš anksto sumontuoti.

C. Priekinis ratas.

D. Balnas su sėdynės stulpu.

Įrankiai: šešiakampis raktas (x2) 6 mm- 5 mm / veržliaraktis (x1) 15 mm.

**▲ ĮSPĖJIMAS!** Išsaugokite šias instrukcijas, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje.

**▲ ĮSPĖJIMAS!** Žaislą reikia naudoti atsargiai, nes norint išvengti kritimų ar susidūrimų, kurie sužalotų naudotoją ar trečiasias šalis, reikia didelių įgūdžių.

**▲ ĮSPĖJIMAS!** Jis turi būti naudojamas tik tiesiogiai prižiūrint suaugusiems. Nenaudokite viešuose keliuose. Tinkamas žaislo veikimui tinkamas paviršius turi būti lygus, lygus ir geras sukibimas. Būtina periodiškai prižiūrėti ir tikrinti tvirtinimo elementus, varžtus, veržles, strypus ir kt. Jei tokie patikrinimai neatliekami, žaislas gali apvirsti arba nukristi. Nenaudokite vietose, kurios gali kelti pavojų vairuotojui, pėstiesiems ir naminiams gyvūnėliams, pvz., staciuose šlaituose, laiptelėse, gatvėse, transporto priemonėse, kalvose, baseinuose ar šalia upių. Kai jūsų vaikas važiuoja su „Icon“, būtinai apsaugokite jo galvą patvirtintu apsauginiu šalmu ir dėvėkite tinkamus drabužius bei avalynę. Rekomenduojama naudoti šalimą, patvirtintą pagal EN 1078:2012+A1:2012 teisės aktus ir ES/JAV vartotojų produktų saugos komisijos (CPSC) 16 CFR 1203 standarto CE sertifikatą. Surinkimas gali būti atliekamas bet kurioje lauko ar vidaus erdvėje, jei ji yra ant lygaus paviršiaus, kuriame nėra daiktų. Šis žaislas neturi stabdžių sistemos. Dviratininkas privalo stabdyti dviratį kojomis. Šį žaislą reikia naudoti atsargiai, nes norint išvengti susidūrimų, kurie gali sužaloti naudotoją ir trečiasias šalis, reikia įgūdžių. Niekada neleiskite daugiau nei vienam vaikui vienu metu važiuoti dviračiu.

### **VAIRANOS MONTAVIMAS**

Jkiškite vairą ir įsitikinkite, kad jis yra virš saugos juostos linijos. Naudokite pateiktą šešiabriaunį raktą, priveržkite

varžtą strypo viršuje.

### **PRIEKINIO RATO MONTAVIMAS**

Įdėkite rato ašį šakės viduje. Pastumkite didelę poveržlę ant kiekvieno varžto ir suraskite vidinę ašies pusę, kad ją pritvirtintumėte. Atkreipkite dėmesį, kad didelės poveržles reikia įspausti į žemiausią saugos angą šakių išpjovose ir tarp varžto galvutės ir šakės. Naudokite pateiktą veržliarakį, priveržkite išorinius varžtus. Dėmesio: rato ašį įstatykite į šakės angas.

### **BALNO MONTAVIMAS**

Atlaisvinkite sėdynės stulpelio spaustuko varžto galvutę, kad balnelis galėtų judėti. Sureguliuokite aukštį taip, kad vaiko pėdos patogiai remtųsi į žemę, būtų plokščios ir šiek tiek sulenktos kelyje.

### **PRIEŽIŪRA IR PRIEŽIŪRA**

Laikykite dviratį patalpoje ir niekada nepalikite savo piktogramos lauke ilgam laikui. Panaudoję piktogramą, švaria šluoste nuvalykite vandens ar purvo likučius. Laikykite savo piktogramą sausoje vietoje, kai nenaudojate. Reguliariai tikrinkite padangų slėgį. Periodiškai užtepkite vaško sluoksnį, kad išlaikytumėte ir prailgintumėte dviračio tarnavimo laiką. Reguliariai sutepkite judančias dalis. Visos dalys, kuriose yra nusidėvėjimo požymių, turi būti nedelsiant pakeistos.

**POLSKI (PL)****⚠️ OSTRZEŻENIE!**

Produkty muszą być składane przez osoby dorosłe. Podczas montażu dzieci powinny trzymać się z daleka od produktu ze względu na ryzyko obrażeń. Ryzyko zadławienia u dzieci poniżej 3 roku życia. Zawiera małe części podczas montażu. Rozpakowując rower, należy w odpowiedni sposób pozbyć się całego opakowania i tworzywa sztucznego. Rower jest dostarczany częściowo zmontowany. Poniższe instrukcje mają na celu poprowadzić Cię przez końcowy montaż i regulację roweru. Niniejsza instrukcja zawiera informacje o zdemontowanych elementach, które wymagają regulacji. Wszystkie elementy złączne muszą być całkowicie dokręcone. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z obsługą klienta Banwood pod adresem [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Kierownica z uchwytami.

B. Rama i tylne koło wstępnie zmontowane.

C. Koło przednie.

D. Siodełko ze sztycą.

Narzędzia: Klucz imbusowy (x2) 6 mm - 5 mm / Klucz (x1) 15 mm.

**⚠️ OSTRZEŻENIE!** Prosimy zachować niniejszą instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

**⚠️ OSTRZEŻENIE!** Z zabawki należy korzystać ostrożnie, ponieważ wymaga ona dużych umiejętności, aby uniknąć upadków lub kolizji, które mogą

spowodować obrażenia użytkownika lub osób trzecich.

**⚠️ OSTRZEŻENIE!** Należy go używać wyłącznie pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej. Nie używać na drogach publicznych. Powierzchnia odpowiednia do prawidłowego działania zabawki musi być płaska, równa i zapewniać dobrą przyczepność. Konieczna jest okresowa konserwacja i kontrola elementów mocujących, śrub, nakrętek, prętów itp. Jeżeli takie kontrole nie zostaną przeprowadzone, zabawka może się przewrócić lub spowodować upadek. Nie używaj w obszarach, które mogą stanowić zagrożenie dla kierowcy, pieszych i zwierząt domowych, takich jak strome zbocza, stopnie, ulice, pojazdy, wzgórze, baseny lub w pobliżu rzek. Kiedy Twoje dziecko jeździ na Iconie, pamiętaj o zabezpieczeniu jego głowy za pomocą zatwierdzonego kasku ochronnego oraz o noszeniu odpowiedniej odzieży i obuwia. Zaleca się stosowanie kasku zatwierdzonego zgodnie z normą EN 1078:2012+A1:2012 i certyfikatem CE Komisji ds. Bezpieczeństwa Produktów Konsumenckich UE/USA (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Montaż można przeprowadzić w dowolnym miejscu na zewnątrz lub wewnątrz, pod warunkiem, że znajduje się on na gładkiej powierzchni wolnej od przedmiotów. Zabawka nie posiada układu hamulcowego. Rowerzysta musi zatrzymać rower stopami. Z zabawki należy korzystać ostrożnie, ponieważ wymaga umiejętności unikania kolizji mogących

spowodować obrażenia użytkownika i osób trzecich. Nigdy nie pozwalaj, aby na rowerze jeździło więcej niż jedno dziecko jednocześnie.

**MONTAŻ KIEROWNICY**

Włóż kierownicę, upewniając się, że znajduje się powyżej linii bezpieczeństwa kierownicy. Użyj dostarczonego klucza imbusowego i dokręć śrubę w górnej części drążka.

**MONTAŻ KOŁA PRZEDNIEGO**

Umieść oś koła wewnątrz widelca. Nałóż dużą podkładkę na każdą ze śrub i znajdź wnętrze osi, aby ją zabezpieczyć. Należy pamiętać, że duże podkładki należy wcisnąć w najniższy otwór zabezpieczający w hakach widelca oraz pomiędzy łbem śruby a widelcem. Użyj dostarczonego klucza i dokręć zewnętrzne śruby.  
Uwaga: Umieść oś koła w wycięciach widelca.

**MONTAŻ SIODŁA**

Poluzuj łeb śruby na zacisku sztycy, aby umożliwić ruch siodełka. Dostosuj wysokość tak, aby stopy dziecka spoczywały wygodnie na podłożu, płasko i z lekkim ugięciem w kolanie.

**OPIEKA I UTRZYMANIE**

Przechowuj rower w pomieszczeniu i nigdy nie zostawiaj Icon na zewnątrz na dłuższy czas. Po użyciu Icon wyczyść pozostałości wody i błota czystą szmatką. Kiedy nie używasz urządzenia Icon, przechowuj je w suchym miejscu.

Regularnie sprawdzaj ciśnienie w oponach. Okresowo nakładaj warstwę wosku, aby utrzymać i przedłużyć żywotność roweru. Regularnie smaruj ruchome części. Każdą część wykazującą oznaki zużycia należy natychmiast wymienić.

## PORTUGUÊS (PT)

### ⚠️ AVISO!

Os produtos devem ser montados por adultos. Durante a montagem, as crianças devem ficar afastadas do produto devido ao possível risco de lesões. Perigo de asfixia para crianças menores de 3 anos. Contém peças pequenas durante a montagem. Ao desembalar a bicicleta, descarte adequadamente todas as embalagens plásticas. Sua bicicleta vem parcialmente montada. As instruções a seguir foram elaboradas para orientá-lo na montagem e ajuste final da bicicleta. Este guia inclui informações sobre os componentes desmontados que precisam ser ajustados. Todos os fixadores devem estar totalmente apertados. Para obter mais informações, entre em contato com o atendimento ao cliente da Banwood em [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

- A. Guiador com punhos.
- B. Quadro e roda traseira pré-montados.
- C. Roda dianteira.
- D. Sela com espigão.

Ferramentas: Chave Allen (x2) 6 mm - 5 mm / Chave (x1) 15 mm.

⚠️ **AVISO!** Guarde estas instruções para referência futura.

⚠️ **AVISO!** O brinquedo deve ser utilizado com cautela, pois exige muita habilidade para evitar quedas ou colisões que causem ferimentos ao usuário ou a terceiros.

⚠️ **AVISO!** Deve ser utilizado exclusivamente sob a supervisão direta de um adulto. Não use em vias públicas. A superfície adequada para o correto funcionamento do brinquedo deve ser plana, nivelada e com boa aderência. São necessárias manutenções e verificações periódicas dos elementos de fixação, parafusos, porcas, hastes, etc. Se essas verificações não forem realizadas, o brinquedo pode tombar ou causar uma queda. Não use em áreas que possam representar perigo para o motorista, pedestres e animais de estimação, como encostas íngremes, degraus, ruas, veículos, colinas, piscinas ou perto de rios. Quando seu filho andar no Icon, certifique-se de proteger a cabeça com um capacete de segurança aprovado e de usar roupas e calçados adequados. Recomenda-se o uso de um capacete aprovado de acordo com a legislação EN 1078:2012+A1:2012 e o certificado CE da norma 16 CFR 1203 da Comissão de Segurança de Produtos de Consumo da UE/EUA (CPSC). A montagem pode ser realizada em qualquer área externa ou interna, desde que sobre uma superfície lisa e livre de objetos. Este brinquedo não possui sistema de freio. O ciclista deve parar a bicicleta com os pés. Este brinquedo deve ser utilizado com cautela, pois requer habilidade para evitar colisões que causem ferimentos ao usuário e a terceiros. Nunca permita que mais de uma criança ande de bicicleta ao mesmo tempo.

### MONTAGEM DO GUIDÃO

Insira o guidador certificando-se de que esteja acima da linha de segurança da barra. Use a chave sextavada fornecida e aperte o parafuso na parte superior da barra.

### CONJUNTO DA RODA DIANTEIRA

Coloque o eixo da roda dentro do garfo. Deslize uma arruela grande sobre cada um dos parafusos e localize a parte interna do eixo para fixá-lo. Observe que as arruelas grandes devem ser pressionadas no orifício de segurança mais baixo nas gancheiras do garfo e entre a cabeça do parafuso e o garfo. Use a chave fornecida e aperte os parafusos externos. Atenção: Coloque o eixo da roda nas ranhuras do garfo.

### MONTAGEM DA SELA

Afrouxe a cabeça do parafuso na braçadeira do espigão para permitir o movimento do selim. Ajuste a altura para que os pés do seu filho repousem confortavelmente no chão, planos e com uma ligeira flexão dos joelhos.

### CUIDADO E MANUTENÇÃO

Guarde a bicicleta dentro de casa e nunca deixe o seu Icon ao ar livre por muito tempo. Depois de usar o seu Icon, limpe qualquer resíduo de água ou lama com um pano limpo. Mantenha seu Icon em local seco quando não estiver em uso. Verifique regularmente a pressão dos pneus. Aplique periodicamente uma camada

de cera para manter e prolongar a vida útil da sua bicicleta. Lubrifique regularmente as peças móveis. Qualquer peça que apresente sinais de desgaste deve ser substituída imediatamente.

## ROMÂNĂ (RO)

### **⚠️ AVERTIZARE!**

Produsele trebuie asamblate de către adulți. În timpul asamblării, copiii trebuie să stea departe de produs din cauza riscului posibil de rănire. Pericol de sufocare pentru copiii sub 3 ani. Conține piese mici în timpul asamblării. Când despachetați bicicleta, aruncați în mod corespunzător toate ambalajele din plastic. Bicicleta dumneavoastră vine parțial asamblată. Următoarele instrucțiuni sunt concepute pentru a vă ghida prin asamblarea și reglarea finală a bicicletei. Acest ghid include informații despre acele componente dezasamblate care trebuie ajustate. Toate elementele de fixare trebuie strânse complet. Pentru mai multe informații, vă rugăm să contactați serviciul clienți Banwood la [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Ghidon cu mână.  
B. Cadru și roata din spate pre-asamblate.  
C. Roata din fata.  
D. Șa cu tijă.  
Scule: Cheie hexagonală (x2) 6 mm - 5 mm / Cheie (x1) 15 mm.

**⚠️ AVERTIZARE!** Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni pentru referințe viitoare.

**⚠️ AVERTIZARE!** Jucăria trebuie utilizată cu prudență deoarece necesită o îndemănare deosebită pentru a evita căderile sau coliziunile care cauzează

rănirea utilizatorului sau a terților.

**⚠️ AVERTIZARE!** Trebuie utilizat exclusiv sub supravegherea directă a unui adult. A nu se utiliza pe drumurile publice. Suprafața potrivită pentru funcționarea corectă a jucăriei trebuie să fie plană, plană, cu o bună prindere. Este necesară întreținerea și verificarea periodică a elementelor de prindere, șuruburi, piulițe, tije etc. Dacă nu se efectuează astfel de verificări, jucăria se poate răsturna sau poate provoca o cădere. Nu utilizați în zone care pot prezenta un pericol pentru șofer, pietoni și animale de companie, cum ar fi pante abrupte, trepte, străzi, vehicule, dealuri, piscine sau lângă râuri. Când copilul dumneavoastră se plimbă cu Icon, asigurați-vă că îi protejați capul cu o cască de protecție aprobată și că poartă îmbrăcăminte și încălțăminte adecvate. Se recomandă utilizarea unei căști omologate conform legislației EN 1078:2012+A1:2012 și a certificatului CE al UE/SUA Standardul 16 CFR 1203 al Comisiei pentru Siguranța Produselor de Consum (CPSC) UE/SUA. Asamblarea poate fi efectuată în orice zonă exterioară sau interioară atâta timp cât este pe o suprafață netedă, fără obiecte. Această jucărie nu are sistem de frânare. Ciclistul trebuie să oprească bicicleta cu picioarele. Această jucărie trebuie folosită cu prudență, deoarece necesită îndemănare pentru a evita coliziunile care cauzează rănirea utilizatorului și a terților. Nu permiteți niciodată mai mult de un copil să meargă cu bicicleta în același timp.

### **MONTAJ GINDON**

Introduceți ghidonul asigurându-vă că este deasupra liniei de siguranță a barei. Folosiți cheia hexagonală furnizată, strângeți șurubul din partea de sus a barei.

### **ANSAMBLU ROATA FATA**

Așezați axul roții în interiorul furcii. Glisați o șaibă mare peste fiecare dintre șuruburi și localizați interiorul osiei pentru a fi fixa. Vă rugăm să rețineți că șaibe mari ar trebui să fie presate în cel mai de jos orificiu de siguranță din piesele furcii și între capul șurubului și furcă. Folosiți cheia furnizată, strângeți șuruburile exterioare. Atenție: Așezați axul roții în fantele furcii.

### **MONTAJUL SAUEI**

Slăbiți capul șurubului de pe clemă tije scaunului pentru a permite mișcarea șei. Reglați înălțimea astfel încât picioarele copilului să se odihnească confortabil pe sol, plane și cu o ușoară înclinare a genunchiului.

### **ÎNGRIJIRE ȘI ÎNTREȚINERE**

Păstrați bicicleta în interior și nu lăsați niciodată Iconul afară pentru o perioadă lungă de timp. După ce ați folosit Icon, curățați orice apă sau reziduuri de noroi cu o cârpă curată. Păstrați pictograma într-un loc uscat atunci când nu este utilizată. Verificați regulat presiunea în anvelope. Aplicați periodic un strat de ceară pentru a menține și prelungi durata de viață a

bicicletei. Ungeți regulat piesele în mișcare. Orice piesă care prezintă semne de uzură trebuie înlocuită imediat.

## SLOVENSKÝ (SK)

### ⚠️ POZOR!

Výrobky musia montovať dospelí. Počas montáže by sa deti nemali zdržiavať v blízkosti výrobku kvôli možnému riziku zranenia. Nebezpečenstvo udusenia pre deti do 3 rokov. Počas montáže obsahuje malé časti. Pri vybaľovaní bicykla riadne zlikvidujte všetky plastové obaly. Váš bicykel sa dodáva čiastočne zmontovaný. Nasledujúce pokyny sú navrhnuté tak, aby vás previedli konečnou montážou a nastavením bicykla. Táto príručka obsahuje informácie o tých demontovaných komponentoch, ktoré je potrebné upraviť. Všetky upevňovacie prvky musia byť úplne utiahnuté. Pre viac informácií kontaktujte zákaznícky servis Banwood na adrese [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Riadidlá s úchytmí.

B. Rám a zadné koleso sú predmontované.

C. Predné koleso.

D. Sedlo so sedlovkou.

Náradie: imbusový kľúč (x2) 6 mm- 5 mm / kľúč (x1) 15 mm.

⚠️ **POZOR!** Ušchovajte si tieto pokyny pre budúce použitie.

⚠️ **POZOR!** Hračka sa musí používať opatrne, pretože si vyžaduje veľkú zručnosť, aby sa zabránilo pádom alebo kolíziám, ktoré by spôsobili zranenie používateľovi alebo tretím stranám.

⚠️ **POZOR!** Musí sa používať výlučne pod priamym dohľadom dospeljej osoby. Nepoužívajte na verejných komunikáciách. Vhodný povrch pre správnu funkciu hračky musí byť rovný, rovný povrch s dobrou priľnavosťou. Je potrebná pravidelná údržba a kontrola upevňovacích prvkov, skrutiek, matic, tyčí atď. Ak sa takéto kontroly nevykonajú, hračka sa môže prevrátiť alebo spôsobiť pád. Nepoužívajte v oblastiach, ktoré môžu predstavovať nebezpečenstvo pre vodiča, chodcov a domáce zvieratá, ako sú strmé svahy, schody, ulice, vozidlá, kopce, bazény alebo v blízkosti riek. Keď vaše dieťa jazdí na lkone, uistite sa, že si chráni hlavu schválenou bezpečnostnou prilbou a že nosí vhodné oblečenie a obuv. Odporúča sa používať prilbu schválenú podľa legislatívy EN 1078:2012+A1:2012 a certifikátu CE podľa normy 16 CFR 1203 komisie EÚ / USA pre bezpečnosť spotrebiteľských výrobkov (CPSC). Montáž je možné vykonávať v akomkoľvek vonkajšom alebo vnútornom priestore, pokiaľ je na hladkom povrchu bez predmetov. Táto hračka nemá brzdomý systém. Cyklista musí bicykel zastaviť nohami. Táto hračka sa musí používať opatrne, pretože si vyžaduje zručnosť, aby sa zabránilo kolíziám, ktoré by spôsobili zranenie používateľovi a tretím stranám. Nikdy nedovoľte jazdiť na bicykli viac ako jednému dieťaťu súčasne.

### MONTÁŽ RIADITIEK

Vložte riadidlá a uistite sa, že sú nad

bezpečnostnou čiarou riadidla. Použite dodaný šesťhranný kľúč a utiahnite skrutku v hornej časti tyče.

### ZOSTAVA PREDNÉHO KOLESA

Umiestnite osku kolesa do vidlice. Na každú skrutku nasuňte veľkú podložku a nájdite vnútornú stranu osi, aby ste ju zaistili. Upozorňujeme, že veľké podložky by mali byť zatlačené do najnižšieho bezpečnostného otvoru v patkách vidlice a medzi hlavou skrutky a vidlicou. Použite dodaný kľúč a utiahnite vonkajšie skrutky. Pozor: Umiestnite osku kolesa do štrbín vidlice.

### MONTÁŽ SEDLA

Uvoľnite hlavu skrutky na svorke sedlovky, aby ste umožnili pohyb sedla. Výšku nastavte tak, aby nohy vášho dieťaťa ležali pohodlne na zemi, naplocho a s miernym pokrčením v kolene.

### STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA

Bicykel skladujte vo vnútri a nikdy nenechávajte svoj Icon dlho vonku. Po použití vášho Icon očistite všetky zvyšky vody alebo blata čistou handričkou. Keď ikonu nepoužívate, uchovávajte ju na suchom mieste. Pravidelne kontrolujte tlak v pneumatikách. Pravidelne nanášajte vrstvu vosku, aby ste udržali a predĺžili životnosť svojho bicykla. Pravidelne mažte pohyblivé časti. Akákoľvek časť, ktorá vykazuje známky opotrebovania, by mala byť okamžite vymenená.

## SLOVENSKI (SL)

### ▲ OPOZORILO!

Izdelke morajo sestaviti odrasle osebe. Med sestavljanjem naj se otroci ne približujejo izdelku zaradi možne nevarnosti poškodb. Nevarnost zadušitve za otroke, mlajše od 3 let. Vsebuje majhne dele med sestavljanjem. Ko razpakirate kolo, pravilno zavržite vso plastično embalažo.

Vaše kolo je delno sestavljeno. Naslednja navodila so zasnovana tako, da vas vodijo skozi končno sestavljanje in prilagajanje kolesa. Ta priročnik vključuje informacije o tistih razstavljenih komponentah, ki jih je treba prilagoditi. Vsi pritrilni elementi morajo biti popolnoma zategnjeni. Za več informacij se obrnite na službo za stranke Banwood na [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Krmilo z ročajmi.

B. Okvir in zadnje kolo sta vnaprej sestavljena.

C. Sprednje kolo.

D. Sedlo s sedežno oporo.

Orodja: imbus ključ (x2) 6 mm - 5 mm / ključ (x1) 15 mm.

▲ OPOZORILO! Prosimo, shranite ta navodila za prihodnjo uporabo.

▲ OPOZORILO! Igračo je treba uporabljati previdno, saj zahteva veliko spretnosti, da se izognete padcem ali trkom, ki povzročijo poškodbe uporabnika ali tretjih oseb.

▲ OPOZORILO! Uporabljati ga je treba izključno pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. Ne uporabljajte na javnih cestah. Primerna površina za pravilno delovanje igrače mora biti ravna, ravna podlaga z dobrim oprijemom. Potrebno je redno vzdrževanje in preverjanje pritrilnih elementov, vijakov, matic, palic itd. Če teh pregledov ne izvedete, se lahko igrača prevrne ali povzroči padec. Ne uporabljajte na območjih, ki bi lahko predstavljala nevarnost za voznika, pešce in hišne ljubljence, kot so strma pobočja, stopnice, ulice, vozila, hribi, bazeni ali v bližini rek. Ko vaš otrok vozi svoj Icon, poskrbite, da bo zaščetil njegovo glavo z odobreno varnostno čelado ter da bo imel primerna oblačila in obutev. Priporočljiva je uporaba čelade, odobrene v skladu z zakonodajo EN 1078:2012+A1:2012 in certifikatom CE Komisije za varnost potrošniških izdelkov EU/ZDA (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Montaža se lahko izvede v katerem koli zunanjem ali notranjem prostoru, če je na gladki površini brez predmetov. Ta igrača nima zavornega sistema. Kolesar mora ustaviti kolo z nogami. To igračo je treba uporabljati previdno, saj zahteva spretnost, da se izognete trkom, ki povzročijo poškodbe uporabnika in tretjih oseb. Nikoli ne dovolite, da se s kolesom vozi več kot en otrok hkrati.

### MONTAŽA KRMILA

Vstavite krmilo in se prepričajte, da je nad varnostno linijo droga. Uporabite

priloženi imbus ključ, privijte vijak na vrhu palice.

### MONTAŽA SPREDNJEGA KOLESA

Namestite os kolesa v vilice. Potisnite veliko podložko čez vsak vijak in poiščite notranjost osi, da jo pritrдите. Upoštevajte, da morajo biti velike podložke vtisnjene v najnižjo varnostno luknjo v izpustih vilic in med glavo vijaka in vilicami. Uporabite priloženi ključ, privijte zunanje vijake. Pozor: Namestite os kolesa v utore vilic.

### MONTAŽA SEDLA

Odvijte glavo vijaka na objemki sedežne opore, da omogočite premikanje sedeža.

Višino nastavite tako, da bodo otrokove noge udobno počivale na tleh, ravno in z rahlo upognjenimi koleno.

### NEGA IN VZDRŽEVANJE

Kolo shranjujte v zaprtih prostorih in svojega Icon nikoli ne puščajte zunaj dlje časa. Po uporabi ikone očistite ostanke vode ali blata s čisto krpo. Ko ikone ne uporabljate, jo hranite na suhem mestu. Redno preverjajte tlak v pnevmatikah. Občasno nanesite plast voska, da ohranite in podaljšate življenjsko dobo vašega kolesa. Redno namažite gibljive dele. Vsak del, ki kaže znake obrabe, je treba takoj zamenjati.

## ESPAÑOL (ES)

### ▲ ¡ADVERTENCIA!

Los productos deben ser montados por adultos. Durante el montaje, los niños deberán permanecer alejados del producto por posible riesgo de lesión. Peligro de asfixia para niños y niñas menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas durante el montaje. Al desembalar la bicicleta, elimine adecuadamente todos los envoltorios de plástico.

Su bicicleta viene parcialmente montada. Las siguientes instrucciones están diseñadas para guiarle en el montaje final, así como el ajuste de la bicicleta. Esta guía incluye información sobre aquellos componentes desmontados que necesitan ser ajustados. Todos los cierres deben estar completamente apretados. Para obtener más información, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Banwood en [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Manillar con puños.

B. Cuadro y rueda trasera previamente montados.

C. Rueda delantera.

D. Sillín con tija.

Herramientas: Llave Allen (x2) 6 mm - 5 mm / Llave inglesa (x1) 15 mm.

▲ **¡ADVERTENCIA!** Por favor guarde estas instrucciones para futura referencia.

▲ **¡ADVERTENCIA!** El juguete ha de usarse con prudencia puesto que requiere gran habilidad para evitar

caídas o colisiones que causen heridas al usuario o a terceras partes.

▲ **¡ADVERTENCIA!** Se debe usar exclusivamente bajo la vigilancia directa de un adulto. No utilizar en la vía pública. La superficie adecuada para el correcto funcionamiento del juguete debe ser suelo llano, nivelado y con buena adherencia. Es necesario realizar mantenimientos y controles periódicos de los elementos de sujeción, tornillos, tuercas, varillas, etc. En caso de no efectuarse dichos controles, el juguete puede volcar o provocar una caída. No utilizar en áreas que puedan representar peligro para el conductor, peatones y mascotas, como pendientes pronunciadas, escalones, calles, vehículos, colinas, piscinas o cerca de ríos. Cuando su hijo monte en su Icon, asegúrese de protegerle la cabeza con un casco de seguridad homologado y de que utilice ropa y calzado apropiados. Se recomienda la utilización de un casco homologado conforme a la legislación EN 1078:2012+A1:2012 y el certificado CE de la UE / Comisión de Seguridad de Productos del Consumidor de EE.UU (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Se puede realizar el montaje en cualquier área exterior o interior siempre y cuando sea en una superficie lisa y libre de objetos. Este juguete no cuenta con un sistema de frenos. El ciclista debe parar la bicicleta con sus pies. Este juguete debe usarse con prudencia, ya que requiere habilidad para evitar colisiones que causen lesiones al usuario y a terceros. Nunca permitir que más de un niño

conduzca la bicicleta al mismo tiempo.

### MONTAJE DEL MANILLAR

Inserte el manillar asegurándose de que quede sobre la línea de seguridad de la barra. Utilice la llave hexagonal proporcionada, apriete el tornillo en la parte superior de la barra.

### MONTAJE DE LA RUEDA DELANTERA

Coloque el eje de la rueda dentro de la horquilla. Deslice una arandela grande sobre cada uno de los tornillos y ubique el interior del eje para asegurarlo. Por favor, tenga en cuenta que las arandelas grandes deben ser presionadas en el agujero de seguridad más bajo en las salidas de la horquilla y entre la cabeza del tornillo y la horquilla. Utilice la llave inglesa proporcionada, apriete los tornillos exteriores.

Atención: Coloque el eje de la rueda en las ranuras de la horquilla.

### MONTAJE DEL SILLÍN

Afloje la cabeza del tornillo en la abrazadera del poste del asiento para permitir el movimiento del sillín. Ajuste la altura para que los pies de su niño o niña descansen cómodamente en el suelo, planos y con una ligera banda en la rodilla.

### CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Guarde la bicicleta en el interior y no deje nunca su Icon en el exterior durante mucho tiempo. Después de utilizar su Icon limpie los restos de agua o barro con un paño limpio. Mantenga

su Icon en un lugar seco cuando no lo utilice. Compruebe regularmente la presión de los neumáticos. Aplique periódicamente una capa de cera para mantener y alargar la vida de su bicicleta. Engrasar periódicamente las piezas móviles. Cualquier pieza que muestre signos de desgaste debe ser sustituida inmediatamente.

## SVENSKA (SV)

### **⚠ VARNING!**

Produkter måste monteras av vuxna. Under monteringen bör barn hålla sig borta från produkten på grund av risken för skada. Kvävningsrisk för barn under 3 år. Innehåller små delar vid montering. När du packar upp cykeln, kassera all plastförpackning på rätt sätt. Din cykel kommer delvis monterad. Följande instruktioner är utformade för att vägleda dig genom den slutliga monteringen och justeringen av cykeln. Denna guide innehåller information om de demonterade komponenterna som behöver justeras. Alla fästelement måste dras åt helt. För mer information, vänligen kontakta Banwood kundtjänst på [info@banwood.com](mailto:info@banwood.com).

A. Styre med handtag.

B. Ram och bakhjul förmonterade.

C. Framhjul.

D. Sadel med sadelstolpe.

Verktyg: Insexnyckel (x2) 6 mm - 5 mm / Skiftnyckel (x1) 15 mm.

**⚠ VARNING!** Vänligen spara dessa instruktioner för framtida referens.

**⚠ VARNING!** Leksaken måste användas med försiktighet eftersom den kräver stor skicklighet för att undvika fall eller kollisioner som orsakar skada på användaren eller tredje part.

**⚠ VARNING!** Den får endast användas under direkt uppsikt av en vuxen. Använd inte på allmänna vägar.

Lämplig yta för korrekt användning av leksaken måste vara plan, jämn mark med bra grepp. Periodiskt underhåll och kontroller av fästelement, skruvar, muttrar, stänger etc. är nödvändiga. Om sådana kontroller inte utförs kan leksaken välta eller orsaka ett fall. Använd inte i områden som kan utgöra en fara för föraren, fotgängare och husdjur, såsom branta sluttningar, trappor, gator, fordon, kullar, pooler eller nära floder. När ditt barn åker sin Icon, se till att skydda huvudet med en godkänd skyddshjälm och att de bär lämpliga kläder och skor. Användning av en hjälm godkänd enligt EN 1078:2012+A1:2012-lagstiftningen och CE-certifikatet från EU/U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203 rekommenderas. Montering kan utföras i vilket område som helst utomhus eller inomhus så länge det är på en slät yta fri från föremål. Denna leksak har inget bromssystem. Cyklisten ska stanna cykeln med fötterna. Denna leksak måste användas med försiktighet, eftersom den kräver skicklighet för att undvika kollisioner som orsakar skada på användaren och tredje part. Tillåt aldrig mer än ett barn att cykla samtidigt.

### **STYREMONTERING**

Sätt i styret och se till att det är ovanför stångens säkerhetslinje. Använd den medföljande insexnyckeln, dra åt skruven i toppen av stången.

### **FRAMHJULMONTERING**

Placera hjulaxeln inuti gaffeln. Skjut en

stor bricka över var och en av bultarna och lokalisera insidan av axeln för att säkra den. Observera att de stora brickorna ska tryckas in i det lägsta säkerhetshålet i gaffeln och mellan bulthuvudet och gaffeln. Använd den medföljande skiftnyckeln, dra åt de yttre skruvarna. Observera: Placera hjulaxeln i skårorna på gaffeln.

### **SADELMONTERING**

Lossa skruvhuvudet på sadelstolpsklämman för att tillåta rörelse av sadeln. Justera höjden så att ditt barns fötter vilar bekvämt på marken, platt och med en lätt böjning i knäet.

### **VÅRD OCH UNDERHÅLL**

Förvara cykeln inomhus och lämna aldrig din Icon utomhus under en längre tid. Efter att du har använt din Icon, rengör eventuellt vatten eller lerrester med en ren trasa. Förvara din Icon på en torr plats när den inte används. Kontrollera regelbundet däcktrycket. Applicera med jämna mellanrum ett lager vax för att bibehålla och förlänga livslängden på din cykel. Smörj de rörliga delarna regelbundet. Alla delar som visar tecken på slitage bör bytas ut omedelbart.

## 简体中文 (ZH)

### ▲ 警告!

产品必须由成人组装。组装过程中, 儿童应远离产品, 因为可能存在受伤风险。3 岁以下儿童有窒息危险。组装过程中包含小零件。打开自行车包装时, 请妥善处理所有塑料包装材料。

您的自行车是部分组装的。以下说明旨在指导您完成自行车的最终组装和调整。本指南包含有关需要调整的已拆卸组件的信息。所有紧固件必须完全拧紧。如需了解更多信息, 请联系 Banwood 客户服务:

info@banwood.com。

A. 带握把的车把。

B. 车架和后轮预组装。

C. 前轮。

D. 带座杆的车座。

工具: 内六角扳手 (x2) 6 mm - 5 mm / 扳手 (x1) 15 mm。

▲ 警告! 请保留这些说明以供将来参考。

▲ 警告! 必须小心使用该玩具, 因为它需要很高的技巧, 以避免跌落或碰撞而对使用者或第三方造成伤害。

▲ 警告! 它必须仅在成人的直接监督下使用。请勿在公共道路上使用。适合玩具正确操作的表面必须平坦、水平且具有良好的抓地力。必须定期维护和检查紧固元件、螺钉、螺母、杆等。如果不进行此类检查, 玩具可能会翻倒或导致跌落。请勿在可能对驾驶员、行人和宠物构成危险的区域使用, 例如陡坡、台阶、街道、车辆、山丘、水池或河流附近。当您的孩子骑乘 Icon 时, 请确保

使用经批准的安全头盔保护他们的头部, 并穿着合适的衣服和鞋子。建议使用根据 EN 1078:2012+A1:2012 法规批准的头盔以及欧盟/美国消费品安全委员会 (CPSC) 标准 16 CFR 1203 的 CE 证书。组装可以在任何室外或室内区域进行, 只要是在没有物体的光滑表面上即可。该玩具没有制动系统。骑自行车的人必须用脚停下自行车。该玩具必须谨慎使用, 因为它需要技巧以避免碰撞, 从而对使用者和第三方造成伤害。切勿让超过一名儿童同时骑自行车。

### 车把总成

插入车把, 确保其位于车把安全线上方。使用提供的六角扳手, 拧紧杆顶部的螺钉。

### 前轮总成

将轮轴放入叉内。将一个大垫圈滑到每个螺栓上, 然后找到轴的内部以将其固定。请注意, 大垫圈应压入前叉勾爪中以及螺栓头和前叉之间的最低安全孔中。使用提供的扳手, 拧紧外部螺丝。

注意: 将轮轴放入货叉的槽中。

### 鞍座总成

松开座杆夹上的螺丝头, 以允许车座移动。

调整高度, 使孩子的脚舒适地放在地面上, 膝盖稍微弯曲。

### 保养和维护

将自行车存放在室内, 切勿将 Icon 长时间留在室外。使用 Icon 后, 用干净的布擦去残留的水或泥。不使用时, 请将 Icon 存放在干燥的地方。定期检查轮胎气压。定期涂一层蜡以维护和延长自行车的使用寿命。定期给运动部件涂抹润滑脂。任何出现磨损迹象的部件应立即更换。



FR

DONNEZ  
OU  
RECYCLEZ

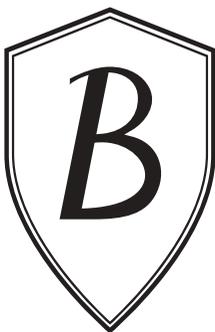
ASSOCIATION

MAGASIN

LIVRAISON

DÉCHÈTERIE

Adresses sur [quefairedemesdechets.fr](http://quefairedemesdechets.fr)



**[www.banwood.com](http://www.banwood.com)**

[info@banwood.com](mailto:info@banwood.com)